





TOMO NO. 16
www.cadena.ngo

CRÉDITOS

Editorial

Iris Epschtein
Inés Cosme

Diseño

Andrea Olvera
Perla Corona

Fotografía

Área Operativa CADENA y su voluntariado

© Copyright Comité de Ayuda a Desastres
y Emergencias Nacionales A.C. - 2025.

Todos los derechos reservados.

CONTENIDO

ACERCA DE NOSOTROS

¿Qué es CADENA?	8
Nuestra historia	10
Ejes de acción	12
Compromiso con los ODS	14
Impacto 2005 - 2025	16
Nuestro equipo	18

ACCIÓN HUMANITARIA

Resultados 2025	20
Intervenciones por país	20
Internacional	22
Argentina	28
Colombia	34
Costa Rica	40
Estados Unidos	46
Guatemala	52
Israel	60
México	66
Panamá	76

SALUD Y RESILIENCIA

Resultados 2025	82
-----------------	----

RESCATE Y RESPUESTA INMEDIATA

Intervenciones	88
Capacitaciones	90

PREVENCIÓN Y DESARROLLO SOSTENIBLE

Agua Ya	94
De Litro a Techo	96

FORMACIÓN Y CAPACITACIÓN

Programas para colegios	100
Programas de voluntariado	101
Formación humanitaria	102
Humans of CADENA	104
Carta a nuestro voluntariado	110

ALIADOS Y ESLABONES

Alianzas por país	112
-------------------	-----

TRANSPARENCIA

Distribución de los recursos	116
------------------------------	-----



QUERIDA COMUNIDAD CADENA:

Hoy nos dirigimos a ustedes con el corazón lleno de agradecimiento por 20 años de trayectoria humanitaria. Desde 2005, este proyecto, que comenzó como una iniciativa de cinco amigos para ayudar después de un desastre, se ha convertido en una organización internacional que cada año responde a cientos de emergencias en decenas de países, siembra las semillas del cambio en las nuevas generaciones y construye resiliencia alrededor del mundo.

En estas dos décadas, hemos demostrado que cada persona tiene el potencial de transformar la indiferencia en acción y que, cuando nos unimos, realmente podemos crear un mundo más justo y resiliente. A pesar de los enormes retos que hemos enfrentado, nuestros logros han sido aún mayores: millones de personas beneficiadas y comunidades enteras fortalecidas por esta gran cadena de ayuda que llega a donde más se necesita.

Nada de esto hubiera sido posible sin cada uno de ustedes: los aliados que amplían nuestro impacto, los eslabones que conectan esfuerzos y comunidades, el voluntariado, que es el corazón de cada intervención, y todo el equipo operativo en nuestras oficinas, que sostiene nuestra labor día a día. Gracias a ustedes, CADENA ha podido convertirse en lo que es hoy y continúa trabajando para hacer Tikún Olam: reparar el mundo.

El día de hoy, miramos hacia atrás y vemos el legado compartido de cada persona que ha pasado por CADENA, que nos ha tocado con su historia y que nos ha transformado con su entrega, y no nos queda más que decir gracias.

Gracias por creer, confiar y caminar a nuestro lado.
Gracias por estar cuando más se necesita.
Gracias por ayudarnos a construir un futuro mejor.
Gracias por hacer realidad el sueño del que nació CADENA.

Con cariño y admiración,
Ari, Benjamin, Fernando, Isaac y José
Consejo fundador de CADENA

**CONOCE A NUESTROS
FUNDADORES Y APRENDE
MÁS SOBRE EL ORIGEN
DE CADENA AQUÍ**



Un mensaje de Sol Bentolila, Secretaria General de CADENA

El 2025 fue un gran año para CADENA: cumplimos 20 años. 20 años haciendo Tikún Olam, transformando la indiferencia en acción, llegando a donde más nos necesitan y entregando ayuda mano a mano. 20 años uniendo eslabones para impulsar la solidaridad, educando a personas jóvenes que se convertirán en líderes humanitarios del futuro, activando a la sociedad civil y ayudando a empresas a cumplir sus metas de responsabilidad social. Pero sobre todo, 20 años dejando muy en alto el nombre de las comunidades judías del mundo.

Lo que comenzó como una idea entre cinco amigos y una primera oficina en México, hoy es una red de más de 13 oficinas alrededor del mundo. Hemos estado presentes en crisis y emergencias, siempre con el compromiso de llegar cuando más se necesita.

En estos 20 años hemos ayudado a más de cinco millones de personas en 39 países a través de más de 1,900 intervenciones humanitarias, y puedo decir con orgullo que nuestro impacto se ve reflejado en cada comunidad que acompañamos, en los niños, niñas y jóvenes que educamos y, sobre todo, en cada persona voluntaria que ha sido parte de este camino. Sin ellas, nada de lo que hemos logrado sería posible.

Y así como CADENA ha impactado vidas, también ha transformado la mía. Me ha enseñado cuánto más podemos dar para construir un mundo mejor. Que las pequeñas acciones sí cambian vidas. Que escuchar a una comunidad es la única forma de entender realmente sus necesidades. Y que el agua, verdaderamente, es vida: cambia realidades y transforma comunidades enteras.

Hoy solo tengo palabras de agradecimiento. Gracias a cada donante, a cada voluntario y voluntaria, y a cada profesional que ha sido parte de este camino y nos ha permitido llegar hasta aquí.

A partir de ahora, seguiremos creciendo y profesionalizando cada vez más a cada oficina, ayudando a más personas y dejando siempre en alto el nombre de las comunidades judías.

**CONOCE MÁS SOBRE
LA HISTORIA DE CADENA
INTERNACIONAL AQUÍ:**



Sol Bentolila
Secretaria General





Promovemos los valores de:

Ayudar

Actuamos de manera inmediata ante desastres, emergencias y crisis humanitarias, abarcando la prevención, la respuesta, el alivio y la recuperación.

Educar

Fomentamos la corresponsabilidad en infancias, jóvenes y adultos, creando una identidad humanitaria e incentivando el interés por participar en acciones de ayuda humanitaria.

Difundir

Compartimos con la sociedad civil y el sector privado la importante tarea de ayudar al prójimo, con el fin de entender que todas las personas habitamos este mundo y tenemos la responsabilidad de contribuir a su mejora.

¿Qué es CADENA?

Inspiramos y activamos a las personas para que adopten una postura humanitaria, con el propósito de construir un mundo resiliente, justo y equitativo para todas las personas.

CADENA es una organización humanitaria internacional que responde a emergencias, desastres y crisis. Trabajamos mano a mano con comunidades afectadas, con un enfoque en la prevención, el desarrollo sostenible y la educación.

Somos el brazo humanitario de las comunidades judías del mundo, aliviando el sufrimiento humano y brindando ayuda a todas las personas por igual, sin importar su origen, creencias o religión.

Ser CADENA es atreverse a transformar realidades, romper el statu quo y creer en un mundo mejor. Es confiar en que cada persona puede construirlo, sólo necesita enfrentarse cara a cara con esa realidad que elimina la indiferencia.

**CONOCE MÁS
DE CADENA
AQUÍ:**



Misión

Aliviar el sufrimiento humano al reducir la vulnerabilidad de las poblaciones que viven en constante riesgo de desastres y crisis, fomentando una cultura de prevención e inclusión, imparcialidad, neutralidad, humanidad e independencia.

Visión

Ser el brazo humanitario de las comunidades judías en el mundo para asistir, mano a mano, a las personas más vulnerables en desastres y crisis, sin distinción de origen, credo o religión. Llevamos a la acción uno de los principios más elevados del judaísmo: el Tikún Olam, o la reparación del mundo.

Al mismo tiempo, inspiramos a la juventud y a la sociedad en general a ser agentes de cambio positivo para construir un futuro mejor.

Nuestra historia

Son 20 años marcados por la ayuda mano a mano, de historias sumadas y comunidades acompañadas alrededor del mundo. 20 años llenos de agradecimiento a cada una de las personas que son y han sido parte de CADENA y que han depositado su tiempo y su energía en esta trayectoria para construir una realidad más resiliente en conjunto. Celebramos 20 años contribuyendo a reparar el mundo.

2005

El **huracán Stan** abate a numerosas poblaciones en México. Un grupo de **cinco jóvenes** entrega víveres recaudados por la **comunidad judía** a las personas afectadas por el desastre. **Así nace CADENA.**

2006

Uno de los jóvenes de aquel grupo apoya en la **Sierra Tarahumara**, afectada entonces por heladas, con telas, ropa y alimentos, en colaboración con el **Banco de Alimentos de Chihuahua**.

2007

Tras inundaciones en **Tabasco, México**, se reúne un grupo de personas voluntarias para crear un centro de acopio. En alianza con la **Marina Nacional Mexicana**, se lleva el apoyo recaudado a las zonas afectadas.

2008

Nuestro grupo de jóvenes que inició tres años atrás, logra que **CADENA A.C.** sea reconocida legalmente.

2019

Tras un año de trabajo, entregamos formalmente la reconstrucción de la **Escuela Venustiano Carranza** en **Jojutla, Morelos, México**.

Recibimos la visita de **Mami Mizutori (ONU)** en **Chiapas**, reconociendo el impacto del modelo integral de **CADENA** en **respuesta, reconstrucción y desarrollo sostenible**.

Realizamos intervenciones internacionales en **Indonesia, India, Bahamas y Paraguay**.

Abrimos la oficina de **Colombia**.

2018

Concluimos la reconstrucción de **219 viviendas** en **Chiapas, México**.

Impulsamos el programa de **Reactivación Económica y el Área Psicosocial**.

Realizamos la primera **Final Internacional de Iniciativa CADENA** y lanzamos programas educativos como **CADENA College y Tikún Olam**.

Abrimos oficinas en **Chile y Argentina**.

2017

Se realiza el **1er Certamen de Ideas Iniciativa CADENA** en **Miami**.

Realizamos intervenciones internacionales en **Kenia, Haití, Perú, Colombia, Dominica, Puerto Rico y Costa Rica**.

Tras los sismos de septiembre en **México**, desplegamos una de nuestras mayores respuestas humanitarias con la entrega de **artículos de primera necesidad, rescate en edificios colapsados, instalación de refugios y aulas temporales** y el inicio de **programas de reconstrucción** en **Morelos y Chiapas**, beneficiando a más de **81,000 personas**.

Abrimos oficinas en **Costa Rica, Sudáfrica e Israel**.

2020

Adaptamos nuestra acción humanitaria ante la pandemia de **COVID-19**, donando **kits médicos y de protección y despensas** a poblaciones vulnerables y lanzando **KOL by CADENA**, una plataforma gratuita de apoyo médico, psicológico y espiritual 24/7.

Mantenemos nuestra capacidad de respuesta durante la temporada de lluvias, ciclones y huracanes, integrando protocolos sanitarios y atención humanitaria integral para reducir riesgos y vulnerabilidad.

2021

Realizamos intervenciones internacionales en **Haití y Honduras** y de rescate en **Estados Unidos y México**. Respondemos en temas de migración con la creación del **Centro de Asistencia para la Mujer Migrante** en **Cúcuta, Colombia**.

Fortalecemos nuestro enfoque social con proyectos como el **Comité Florencia Nightingale** (menstruación digna y equidad de género) y **Agua Ya**, llevando acceso a agua potable a comunidades vulnerables.

2009

Surge la **vocación educativa de CADENA**, diseñada para sensibilizar a nuevas generaciones ante situaciones de **desastre, crisis y emergencia**.

2010

Llegamos más allá de las fronteras mexicanas apoyando en el **terremoto de Haití**. Colaboramos con **Protección Civil y el Ejército Nacional Mexicano** enviando a nuestro equipo de rescate, **Go Team**, a la zona del desastre.

2011

Paralelamente a nuestra labor en **México**, respondemos a un llamado mediático para ayudar a personas afectadas por **sequía en Turkana, Kenia**.

Comisionamos a nuestro **Go Team** para ir a **Turquía** en respuesta a un grave sismo.

2012

Iniciamos con proyectos educativos como **CADENA Young e Iniciativa CADENA**.

En alianza con **T.E.N.**, iniciamos la **Aldea Independencia en Pluma Hidalgo, Oaxaca**, proyecto enfocado en ayudar a las comunidades en materia de **salud, educación, infraestructura y alimentación**.

2016

Presentamos oficialmente la oficina en **Estados Unidos**, ubicada en **Miami, Florida**.

Nos convertimos en el primer miembro latinoamericano de **Start Network** y participamos en la **Cumbre Humanitaria de Estambul**.

Respondemos internacionalmente en **Ecuador, Belice, Guatemala, Haití y Costa Rica**.

2015

En nuestro décimo aniversario, nos consolidamos a nivel nacional e internacional, ampliando nuestra presencia con la apertura de oficinas en **Guatemala y Estados Unidos**. Participamos en foros clave de acción humanitaria y reducción de riesgos en **Japón, Guatemala y Ginebra, Suiza**.

Respondemos internacionalmente en **Nepal, Vanuatu y Guatemala**.

2014

Somos acreedores del **Premio Nacional de Protección Civil** en México en la categoría de **Ayuda**.

Instalamos alertamiento sísmico en **Costa Chica de Guerrero, México**.

Realizamos tres intervenciones internacionales a **India, Kenia y Chile**.

2013

Consolidamos y profesionalizamos nuestros programas de **Prevención, Emergencias y Educación**.

Realizamos nuestra siguiente intervención internacional a **Filipinas**, donde entregamos **500 filtros de agua**, beneficiando a **10,000 personas**.

2022

Respondemos internacionalmente en **Ecuador, Malawi, Polonia-Ucrania, Uganda, Panamá, Kenia y Puerto Rico**.

Consolidamos nuestro corredor humanitario estableciendo puntos de ayuda para personas en situación de movilidad en **Costa Rica, Panamá, México, Colombia y Estados Unidos**.

2023

Tras la devastación causada por el **huracán Otis** en **Guerrero, México**, llevamos **despensas, kits de higiene, kits de limpieza, brigadas de salud y rehabilitación** con la instalación de techos.

Llevamos ayuda a **Turquía, Perú, Marruecos, Israel, Kenia y República Democrática del Congo**.

2024

Reforzamos nuestro alcance global con intervenciones internacionales en **España, Brasil y Kenia**. Celebramos 10 años del programa **Litro a Techo** con la instalación de **250 techos** y el reciclaje de más de **960,000 envases**.

En **Turkana, Kenia**, nace **MIRADAS**, incorporando cirujías de cataratas para mejorar la calidad de vida en comunidades locales.

2025

Respondemos internacionalmente en **Estados Unidos, Ecuador, República Dominicana, Venezuela, Uganda, Filipinas, Jamaica y El Salvador**.

En **Costa Rica**, recibimos el **Sello Vivir la Inclusión**, otorgado por **ACNUR** y el reconocimiento por parte de **UNICEF**.

En **Colombia**, recibimos la **Orden Civil al Mérito Javier de Nicoló** en grado **Cruz de Oro**, otorgada por el **Concejo de Bogotá**.



Ejes de *Acción*

En CADENA, nuestra labor humanitaria se rige por siete ejes de acción que orientan cada proyecto, programa e intervención, asegurando coherencia, enfoque e impacto sostenible.

Nuestro objetivo es ampliar nuestro alcance y fortalecer la atención a comunidades y personas en situación de vulnerabilidad. Para ello, trabajamos en la consolidación y apertura de nuevas oficinas locales en distintas regiones del mundo, acercando la ayuda a donde más se necesita.

Practicar el Tikún Olam significa rechazar la indiferencia frente al sufrimiento ajeno y asumir una corresponsabilidad activa ante los desafíos globales. Implica reconocernos como una sola humanidad, actuar con visión universal y transformar la intención en acciones concretas que contribuyan a una relación más justa y armónica entre las personas y su entorno.

Nuestros siete ejes de acción convierten la misión de reparar el mundo en impacto real y medible.





Nuestro compromiso con los ODS

En un mundo donde los desastres, crisis y emergencias van en aumento, resulta cada vez más urgente actuar en beneficio del planeta y de la humanidad. Por eso, en CADENA, buscamos alinearnos con los Objetivos de Desarrollo Sostenible, un llamado universal para asegurar un futuro mejor para las siguientes generaciones.

Nuestros proyectos, programas e intervenciones tienen el propósito de contribuir a reducir la pobreza, brindar salud y educación de calidad, tomar acción por el clima y reducir las desigualdades.





Países atendidos
alrededor del mundo

39



Intervenciones de rescate
y ayuda humanitaria

1,987



Personas apoyadas
en todo el mundo

5,320 364



Voluntariado
en nuestra red

18,001



Artículos de
primera necesidad

2,621 302



Familias
auxiliadas

538,708



Toneladas
de alimento

5,659



Horas de
voluntariado

1,794 993



Programas
educativos

8



Filtros
de agua

23,371



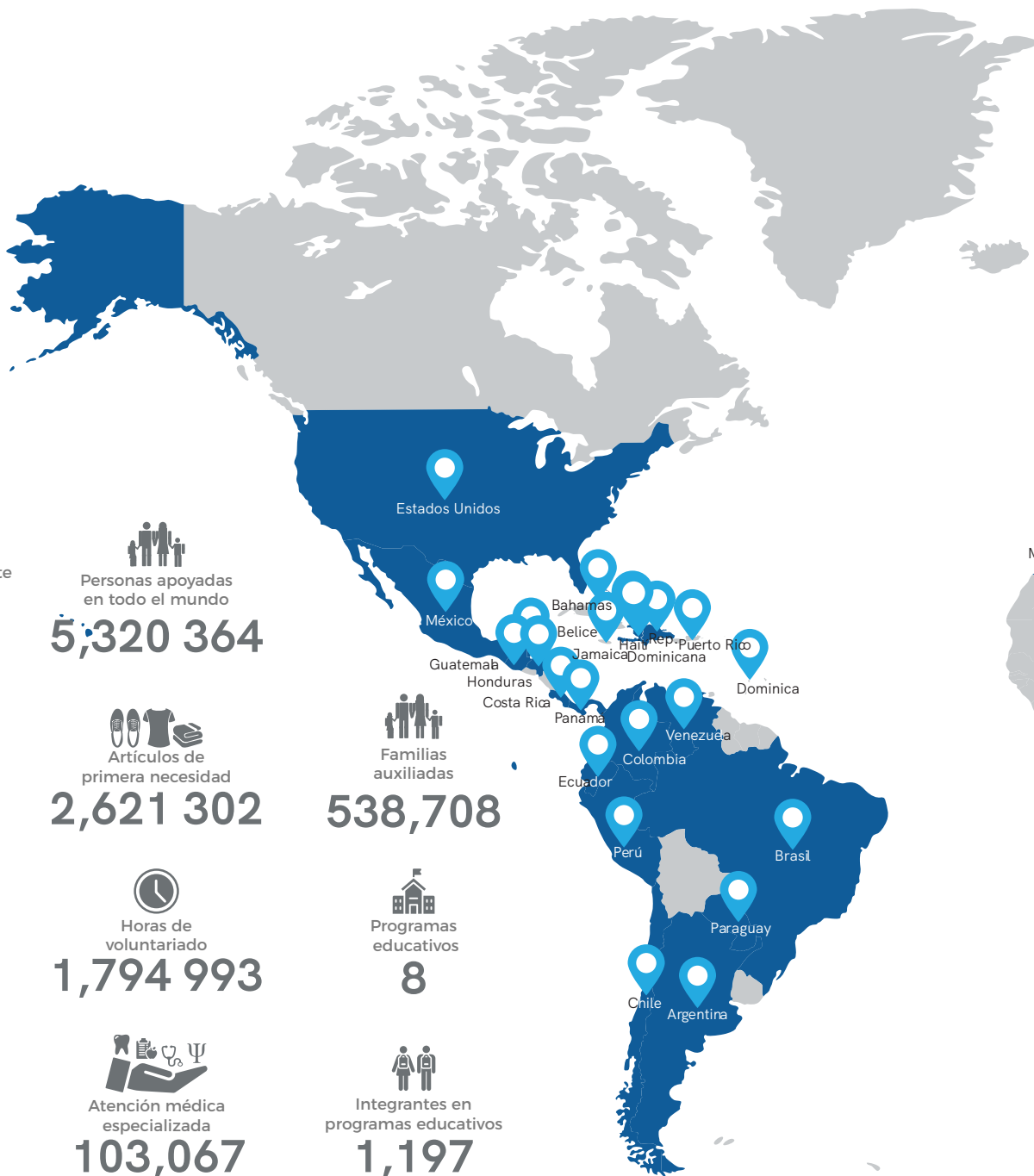
Atención médica
especializada

103,067



Integrantes en
programas educativos

1,197



Nuestro *Impacto*

2005 - 2025



Resultados hasta el 31 de diciembre de 2025

Nuestro *Equipo*

Presidencias



Marcelo Acsebrud
Presidente Argentina



Sol Bentolila
Presidenta Colombia



Sivana Botbol
Presidenta Costa Rica



Carolina Rosenberg
Presidenta Ecuador



Eva Corcia
Presidenta España



Verónica Levy
Presidenta Guatemala



Liora Pupko
Presidenta México



Carolina Shalom
Presidenta Panamá



Mary Taurel
Presidenta Venezuela

Área Operativa por País

ARGENTINA

Wanda Wurman - Dirección General
Agustina Bonaria - Coordinación de Operaciones Humanitarias
Naomi Aterin - Coordinación de Formación, Educación y Gestión del Voluntariado
Mora Rosenblat - Equipo de Comunicación
Gal Farji - Community Manager

COLOMBIA

Daniela Peña - Dirección Ejecutiva y Alianzas Estratégicas
Steven Rosen - Dirección de Operaciones Humanitarias
Vanessa Ariza - Coordinación de Operaciones Humanitarias
Victoria Cohen - Dirección de Educación y Formación
Ana María Quintero - Dirección de Educación

COSTA RICA

Yohana Montero - Dirección General
Dalit Gateño - Coordinación de Voluntariado y Educación
Ana Tamsut Szwarcbort - Coordinación de Formación y Alianzas Estratégicas
Yorli Viloria Duque - Coordinación de Comunicación

GUATEMALA

Karla Paz - Dirección Ejecutiva
Ilan Alberto - Miembro del Board
Byron Cifuentes - Dirección de Operaciones Humanitarias
Marlies Van Der Sluys Veer - Dirección de Formación
Lourdes Asturias - Dirección de Comunicación
William Hernández - Community Manager

ISRAEL

Alex Goldberg - Dirección General

PANAMÁ

Nicole Bentolila - Dirección de Voluntariado

VENEZUELA

Sofía Garzón - Dirección General / Operaciones Humanitarias
María Ignacia Baldo - Coordinación de Proyectos

INTERNACIONAL

Sol Bentolila - Secretaría General
Elizabeth Vega - CFO
Thatiana Mérida - Dirección de Recursos Humanos
Xanitzin Albarrán - Coordinación Administrativa
Sebastián Hernández - Auxiliar de Finanzas
Sally Schuster - Dirección de Desarrollo

Raquel Weintraub - COO
Natasha Leff - Dirección de Operaciones Humanitarias
Paul Rodríguez - Coordinación de Operaciones Humanitarias

Annie Vainrub - Dirección de Educación
Regina Benarroch - Coordinación de Proyectos Educativos
Iris Epschtein - Dirección de Comunicación
Perla Corona - Dirección de Medios Audiovisuales
Andrea Olvera - Diseño Gráfico
Inés Cosme - Especialista en Redacción y Redes

ESTADOS UNIDOS

Carla Fischbach - Dirección General
Ilana Grauer - Coordinación de Programas Académicos y Formativos
Mariangel Almara - Diseño Gráfico

MÉXICO

Jacobo Tronllan Halabe - Dirección General
Mónica Huerta - Dirección de Administración

Joaquín Lladó - Dirección de Alianzas
Itzel González - Coordinación de Alianzas

Sarai Cruz - Dirección de Operaciones Humanitarias
Eluzay Hernández - Coordinación de Operaciones Humanitarias
Alejandra Rincón - Coordinación de Operaciones Humanitarias

Alberto Aguilar - Dirección de Compras y Logística
José Lomas - Jefe de Almacén
Betsabé Vázquez - Coordinación de Salud y Resiliencia

Orly Romano - Dirección del Go Team

Daniela Manzanares - Coordinación de Comunicación

Alejandro Podbilewicz - Dirección de Formación Humanitaria
Sanahe García - Dirección de Educación Humanitaria
Nicole Urrow - Coordinación de Proyectos Formativos
Liat Duque - Coordinación Académica

Resultados 2025

Este 2025 cumplimos 20 años de acción humanitaria alrededor del mundo. Desde cada una de nuestras oficinas, continuamos esforzándonos por hacer Tikún Olam, contribuir a la reparación del mundo, llevando ayuda mano a mano dondequiera que se necesite.

Los resultados del 2025 reflejan el esfuerzo colectivo de nuestro voluntariado, donantes, aliados y equipos locales que hacen posible nuestra misión. Más que cifras, representan historias de resiliencia, personas acompañadas y comunidades fortalecidas. Cada intervención realizada en 2025 refuerza nuestra convicción de que la acción humanitaria transforma realidades.

¡Conoce nuestros resultados!



181

Intervenciones
humanitarias



220,825

Personas
beneficiadas



1,587

Personas
voluntarias



25,206

Horas de
voluntariado



876

Filtros de agua
potable



461

Toneladas
de alimento



4,962

Atención médica
especializada



284,348

Artículos de
primera necesidad



Filipinas





Internacional

RESPUESTA A INCENDIOS EN LOS ÁNGELES

Al inicio del año, una serie de incendios forestales catastróficos devastó la zona metropolitana de Los Ángeles, Estados Unidos, destruyendo miles de hogares, negocios e instituciones comunitarias y causando pérdidas significativas.

Desde CADENA Internacional, nuestro voluntariado de Miami participó en los esfuerzos de ayuda para personas afectadas por esta crisis. En colaboración con Skylake Synagogue, decenas de jóvenes recolectaron artículos esenciales solicitados por el Salvation Army y colaboraron catalogando y empacando los donativos para su entrega en la zona del desastre.



RESPUESTA A SISMOS EN FILIPINAS

El 10 de octubre, dos intensos sismos sacudieron la región de Davao Oriental, Filipinas, causando daños severos en viviendas, infraestructura y servicios básicos. Ante esta situación, activamos un equipo de siete personas voluntarias para apoyar esfuerzos de respuesta y acompañar procesos de recuperación comunitaria.

Atendimos comunidades en Manay, Tarragona y Caraga, brindando agua segura, apoyo psicosocial y refuerzo de viviendas afectadas con el apoyo de Start Network y en coordinación con autoridades locales y otras organizaciones humanitarias, como World Jewish Relief, Operation Blessing y el Citizens' Disaster Response Center.

Gracias a nuestro voluntariado, alianzas y donantes, logramos beneficiar a más de 7,000 personas con sistemas de agua comunitarios, actividades psicoeducativas, consultas psicológicas y materiales para construcción y refuerzo de viviendas.

RESPUESTA A INUNDACIONES EN MÉRIDA, VENEZUELA

Tras las inundaciones del Río Chama, en Mérida, Venezuela, brindamos ayuda humanitaria a comunidades afectadas por este desastre.

Después de realizar una evaluación, entregamos kits de alimentos e higiene, colchonetas, cobijas, cubetas, pastillas potabilizadoras de agua y kits de siembra junto con Fundación Arcoíris y Meals4Hope.

Además, impartimos talleres de protección enfocados en infancias, con perspectiva de género y especial atención a personas con discapacidad para fortalecer la resiliencia de las comunidades afectadas.



RESPUESTA AL HURACÁN MELISSA EN REPÚBLICA DOMINICANA

El paso del huracán Melissa por el Caribe afectó a más de un millón de personas en República Dominicana con lluvias torrenciales e inundaciones severas que causaron daños en infraestructura, hogares y servicios básicos.

En respuesta a esta emergencia, nos activamos junto con nuestra oficina en República Dominicana para llevar ayuda humanitaria a comunidades vulnerables en la zona fronteriza con Haití.

Gracias al apoyo de Airlink y Start Network, nuestro equipo logró entregar kits de alimentos e higiene, instalar filtros de agua para asegurar acceso a este recurso para más de 1,500 personas, brindar 100 consultas médicas e impartir talleres de salud menstrual para más de 150 personas.

AGUA SEGURA PARA UGANDA

En agosto, desde CADENA Internacional, en alianza con Stars Uganda, nos activamos para llevar agua segura a la Isla Kisima I, situada en el Lago Victoria, Uganda. A través de la instalación de filtros de agua para 35 familias, logramos beneficiar indirectamente a más de 200 personas con mayor acceso a este recurso esencial.



RESPUESTA AL HURACÁN MELISSA EN JAMAICA

El 28 de octubre el huracán Melissa, de categoría 5, tocó tierra en Jamaica, siendo la tormenta más fuerte que ha golpeado a la isla en su historia. Desde CADENA Internacional, desplegamos a nuestro equipo para apoyar la recuperación temprana con alimentos, lámparas solares y materiales y herramientas para reconstrucción, beneficiando a alrededor de 2,000 personas.



BRIGADA DENTAL EN EL SALVADOR

Estancia es una comunidad rural situada en el noreste del Salvador donde una gran parte de la población sufre problemas como caries, dolor y pérdida de dientes, lo que resulta en el uso de prótesis dentales desde edades tempranas.

En respuesta a esta necesidad, desplegamos a un equipo de dos dentistas voluntarias, quienes, gracias al apoyo de Volaris, llegaron a El Salvador. En Estancia, trabajaron junto con la Asociación de Campesinos para el Desarrollo Humano, una organización local, para contribuir a su proyecto de salud bucal integral.

Nuestras voluntarias lograron atender a 294 infancias y adolescentes con consultas dentales, contribuyendo a la prevención y el tratamiento desde edades tempranas en la comunidad.







RIA

IA

IA EN
RISIS
UDIA

REUNDIR

The background is a solid blue color with a halftone dot pattern. On the left side, there is a faint, darker blue image of a tent. In the center-right, there is a faint, darker blue image of a mountain range. The word "Argentina" is written in a white, cursive script font, positioned in the lower right quadrant of the image.

Argentina



El 2025 fue un año de reafirmación para la oficina de CADENA en Argentina. En un contexto desafiante, atravesado por emergencias y desigualdades persistentes, redoblamos nuestro compromiso con una acción humanitaria cercana y con sentido humano.

Consolidamos equipos, fortalecimos vínculos y estuvimos presentes donde más se nos necesitó. Cada intervención y cada alianza fueron oportunidades para acompañar, escuchar y responder con empatía. Nuestro voluntariado volvió a demostrar que la solidaridad organizada tiene un fuerte poder transformador.

El crecimiento de la oficina argentina es fruto de un esfuerzo colectivo: equipo, voluntariado y aliados que confían y acompañan.

Hacia adelante, buscamos seguir creciendo sin perder nuestra esencia. Apostamos por profundizar nuestro impacto y ampliar nuestra capacidad de respuesta, manteniendo a las personas en el centro porque creemos en una acción humanitaria que construye comunidad, resiliencia y futuro.

El 2025 dejó aprendizajes y nos hizo ver que juntos marcamos la diferencia.

Wanda Wurman
Dirección General - CADENA Argentina



ASÍ NACIÓ
NUESTRA
OFICINA EN
ARGENTINA:



Ayuda Humanitaria

INUNDACIONES EN BAHÍA BLANCA

En respuesta a una de las peores emergencias climáticas que atravesó la ciudad de Bahía Blanca en los últimos años, CADENA Argentina desplegó dos intervenciones clave: una inmediata durante el pico de la crisis, en marzo, y otra posterior orientada al acompañamiento comunitario, en junio.

Durante la primera intervención desplegamos un equipo para relevar necesidades urgentes de la mano de Cruz Roja. Además coordinamos donativos con la comunidad judía local y garantizamos el acceso a agua limpia mediante la instalación de 25 filtros en instituciones clave como escuelas, hospitales, merenderos y casas comunitarias. Gestionamos, igualmente, la entrega de artículos esenciales como alimentos, ropa, colchones y productos de higiene y limpieza. Este operativo permitió canalizar de forma efectiva más de dos camiones de ayuda, beneficiando directamente a más de 3,500 personas.

En la segunda intervención, cuando la ciudad comenzaba a estabilizarse, priorizamos la dimensión comunitaria y la resiliencia. Realizamos talleres de primeros auxilios, salud, gestión menstrual, espacios lúdicos para infancias y actividades con referentes locales. Esta etapa fue también un espacio de intercambio con la Kehilá de Bahía Blanca, donde promovimos la formación de referentes por área y protocolos básicos de emergencia. A su vez, trabajamos en cuatro comedores barriales de forma simultánea, sumando herramientas prácticas y contención a las mujeres e infancias que asisten a diario.



COMEDOR COMUNITARIO LADETI

Entre marzo y junio de 2025, realizamos tres intervenciones con el objetivo de fortalecer a la comunidad que asiste al comedor Ladeti en Don Torcuato.

Nuestro voluntariado trabajó diferentes ejes: organizó actividades lúdicas centradas en la gestión de emociones, imaginación y creatividad para infancias; llevó a cabo controles de presión arterial y niveles de glucosa en sangre; e impartió talleres sobre gestión menstrual, métodos anticonceptivos, exigencias corporales y autoestima.

Finalmente, se entregaron 120 kits escolares, además de prendas de abrigo y cobijas para afrontar el invierno.



CHACARITA

El 13 de mayo, un grupo de personas voluntarias que está iniciando su camino en CADENA se reunió en nuestras oficinas para cocinar y preparar 35 platos de comida caliente.

Esa misma noche, las porciones fueron entregadas al comedor a cielo abierto Ser Humano, en Chacarita, donde cada día personas en situación de calle se acercan en busca de un plato de comida.

Esta acción, además de brindar una ayuda concreta, fue una oportunidad para que quienes se unieron a nuestro voluntariado tuvieran su primer acercamiento a la ayuda humanitaria.

BARRIO 31

El 6 de abril, CADENA Argentina, en colaboración con la organización EcoVisual, llevó a cabo una intervención humanitaria para atender a infancias en el barrio 31.

Mientras que el personal de EcoVisual realizó controles oftalmológicos y gestionó anteojos para 60 infancias y adolescentes que los necesitaban, nuestras voluntarias crearon un espacio de juego y contención enfocado en la creatividad e imaginación durante el tiempo de espera.

Además, se sumaron personas voluntarias que ofrecieron cortes de pelo gratuitos, lo que convirtió a esta iniciativa en un ambiente de cuidado integral y atención personalizada.







Colombia



Llegué a CADENA Colombia hace seis años, cuando se fundó la oficina, por mis ganas de trabajar en una organización humanitaria y usar mis conocimientos para ayudar a los demás.

Para mí, ser parte de CADENA significa trabajar con un propósito definido y con valores claros para ayudar al prójimo. Si hay una experiencia que marcó nuestra historia como oficina fue la emergencia en Providencia tras el huracán Iota.

Fue nuestra primera gran respuesta en el país y, además de darnos a conocer, nos demostró que podemos actuar con osadía y llegar verdaderamente, mano a mano, a donde más se nos necesita.

Mirando hacia el futuro, sueño con ver crecer a CADENA Colombia. Seguiremos trabajando para convertirnos en una oficina más fuerte, con mayor visibilidad y capacidad de respuesta para atender más emergencias y acompañar a más comunidades en nuestro país.

Daniela Peña
Dirección General CADENA Colombia

ASÍ NACIÓ
NUESTRA
OFICINA EN
COLOMBIA:



Ayuda Humanitaria

TERREMOTO EN PARATEBUENO

En 2025, desde CADENA Colombia, respondimos de manera inmediata ante un sismo que afectó a Paratebueno, Cundinamarca, y sus municipios vecinos. Fuimos la primera organización humanitaria que llegó al terreno, en un momento donde más de 1,000 personas habían perdido sus viviendas y el acceso a servicios básicos era extremadamente limitado.

Durante nuestra primera intervención, realizamos una evaluación de daños, entregamos alimentos, kits de higiene, ropa y cobijas y activamos acompañamiento psicosocial para familias en situación crítica. Asimismo, logramos articular con autoridades locales la habilitación de un albergue temporal. En una segunda intervención, reforzamos nuestra respuesta con nuevos insumos y seguimiento técnico a las comunidades más afectadas, documentando más de 350 viviendas destruidas. En total, logramos beneficiar a 1,940 personas.



ALERTA 1026, INUNDACIONES EN CHOCÓ

Tras las intensas lluvias registradas en el departamento del Chocó que afectaron gravemente a comunidades indígenas, afrodescendientes y campesinas con acceso limitado a agua segura. Ante esta situación, desde CADENA Colombia, activamos una intervención humanitaria para atender a estas poblaciones y reducir riesgos sanitarios derivados de la emergencia.

En zonas rurales de Quibdó, incluyendo los corregimientos de Icho, Atrato, Neguá y Munguidó, distribuimos 2,500 garrafones de agua potable en coordinación con Fundación Postobón, beneficiando a más de 2,300 familias afectadas.

"Pensamos que nos habíamos quedado solos. Cuando llegó CADENA, fue la primera vez que alguien vino a preguntarnos qué necesitábamos, no solo a entregar cosas. Nos escucharon".

— María del Carmen Rodríguez, madre de familia afectada por el sismo en Paratebueno.

INTERVENCIÓN ANTICIPATORIA EN LA GUAJIRA

Ante el riesgo de inundaciones recurrentes en La Guajira y gracias al apoyo de Start Network, activamos una intervención anticipatoria para prevenir y fortalecer las capacidades locales antes de que ocurra una emergencia.

A través de la rehabilitación de un pozo de agua en la comunidad de Wamayao, la distribución de alimentos y otros insumos, talleres de prevención de violencia basada en género y sesiones de reducción de riesgo de desastres, nuestro equipo implementó intervenciones en los municipios de Uribí y Maicao. Igualmente, en colaboración con Plan Internacional, World Vision, GOAL y HelpAge, entregamos tanques de almacenamiento, pastillas potabilizadoras, filtros y rehabilitamos un sistema de agua en una comunidad wayúu. En total, acompañamos a 1,000 personas mediante el acceso a agua segura, la distribución de insumos esenciales y el desarrollo de procesos formativos.



COMITÉ FLORENCIA NIGHTINGALE: COLEGIO BENPOSTA

Entre agosto y noviembre, el Comité Florencia Nightingale acompañó a 110 infancias del Colegio Benposta a través de talleres diseñados para que conocieran su cuerpo sin miedo y sin vergüenza. A lo largo de cuatro meses, hablamos sobre la pubertad, el ciclo menstrual y el funcionamiento del cuerpo, el autocuidado, la higiene menstrual y la dignidad.

En el último mes, trabajamos con Fundación Los Sueños de Lili, con quienes abrimos conversaciones sobre salud sexual y reproductiva, anticonceptivos, consentimiento y decisiones informadas. Gracias a estas sesiones, logramos construir un espacio seguro donde 110 niñas y niños tuvieron la oportunidad de aprender más sobre sus cuerpos y los cambios que están viviendo y de prepararse para tomar decisiones informadas en el futuro.





Costa Rica



El 2025 fue para CADENA Costa Rica un año marcado por cambios y retos inesperados. Vivimos uno de los años más difíciles para el sector humanitario mundial debido a recortes de fondos a todo nivel. Para CADENA Costa Rica, este escenario implicó tomar decisiones complejas, cuidar los recursos disponibles y fortalecer nuestro compromiso con las personas a las que servimos.

Uno de nuestros principales logros fue la movilización de nuestro voluntariado, confirmando que, incluso en contextos de incertidumbre, son muchas más las causas que nos unen y que la diferencia está en el talento, el compromiso y la pasión de nuestra gente. A través de un trabajo coordinado, logramos impactar a más de 30,000 personas, priorizando un acompañamiento digno y personalizado, donde cada historia y cada nombre importaron, que resaltó la cara especial de nuestro “mano a mano”.

En 2026, buscamos consolidarnos y fortalecernos como oficina. Nos enfocaremos en seguir demostrando con resultados la labor que realizamos en el país y nuestro aporte al trabajo humanitario a nivel regional e internacional. Nuestra visión a futuro apunta a crecer, profundizando alianzas y capacidades, sin perder jamás el enfoque humano y profesional que nos define en CADENA.

Yohana Montero
Dirección General CADENA Costa Rica



ASÍ NACIÓ
NUESTRA
OFICINA EN
COSTA RICA:



Ayuda Humanitaria

CRISIS MIGRATORIA

Desde 2022, CADENA Costa Rica ha atendido a personas migrantes en el país por medio de una intervención humanitaria inicial que se transformó progresivamente en uno de nuestros proyectos permanentes más importantes, con una infraestructura humanitaria integral. Actualmente, tres años después, contamos con un Dormitorio Solidario único en la zona, además de contenedores adaptados para albergar dos consultorios médicos equipados para atención primaria, un consultorio psicológico y ropa para ser libremente seleccionada por las personas. Estos espacios se consolidaron como estaciones humanitarias con protocolos de atención y un equipo capacitado para responder a las necesidades de la población en tránsito.

La magnitud del esfuerzo quedó reflejada en 2024, cuando en una sola operación se atendió a 92,941 personas con consultas médicas, kits de primera necesidad, ropa, calzado, pañales, alimentos, agua y filtros de agua.

Posteriormente, y como resultado del trabajo realizado, organismos de Naciones Unidas, OIM y UNICEF, se integraron como socios implementadores, acompañados de actores internacionales como Médicos Sin Fronteras, PADF, Hands for Help, así como múltiples iniciativas de la sociedad civil costarricense. Esta articulación fortaleció la coordinación interinstitucional y amplió el alcance de la intervención.

Hoy en día, este proyecto permanente continúa beneficiando directamente a personas en situación de movilidad en el país.





YO RESPONDO

El programa Yo Respondo nació en CADENA Costa Rica para capacitar a jóvenes como primeros respondientes en emergencias y desastres, brindándoles herramientas de liderazgo, gestión de crisis, primeros auxilios y resiliencia psicosocial, integrando la teoría y la práctica. Surgió ante la preocupación del presidente de nuestra oficina por ofrecer a las juventudes un camino que formara ciudadanos comprometidos con el servicio y dispuestos a actuar en situaciones de crisis. Hoy, se ha convertido en uno de nuestros programas de formación más importantes.

Los resultados han sido significativos: más de un centenar de personas jóvenes han sido capacitadas, tres generaciones se han graduado y hemos logrado formar una red en expansión que demuestra que la primera respuesta no siempre tiene que venir de lejos, sino que puede surgir desde las propias comunidades cuando la juventud cuenta con las herramientas adecuadas. Este año, abrimos la cuarta generación en el Liceo de San José, confirmando que la iniciativa no solo se sostiene, sino que sigue creciendo y encendiendo el entusiasmo de nuevas personas humanitarias en formación que se convertirán en los agentes de cambio del futuro.



The background of the image is a blue-tinted photograph of a museum or exhibition space. On the left, two people are seen from behind, looking at a display. One person is wearing a blue t-shirt with 'HUMAN' and 'CEN' printed on it. In the center, a car is displayed behind a glass barrier. The right side of the image is dominated by a large, white, stylized script text that reads 'Estados Unidos'. The entire image has a blue overlay with a white dot pattern that fades out towards the right.

Estados
Unidos



Este 2025 ha sido un año de crecimiento para CADENA USA, donde hemos fortalecido nuestra misión de formar líderes con compromiso humanitario a través de la educación. Desde nuestra oficina, continuamos impulsando programas que transforman la solidaridad en acciones concretas y sostenibles.

Nuestros programas educativos, Regeneration, CADENA Club, Iniciativa CADENA y Tutors for a Cause, han sido el corazón de nuestro impacto. A través de ellos, cientos de jóvenes han desarrollado liderazgo, conciencia social y herramientas para involucrarse activamente en sus comunidades. Al mismo tiempo, hemos acompañado a infancias y familias migrantes en su integración educativa, demostrando que la educación es una de las formas más poderosas de reparación y resiliencia.

Estoy profundamente agradecida con cada estudiante, tutor, persona voluntaria y aliado que hace posible este trabajo. Seguimos construyendo, desde Estados Unidos, una comunidad comprometida con un mundo más justo y solidario.

Sigamos cambiando al mundo.

Carla Fischbach
Dirección General CADENA USA

ASÍ NACIÓ
NUESTRA
OFICINA EN
ESTADOS
UNIDOS:



Ayuda Humanitaria

VISITA A PERSONAS EN SITUACI3N DE CALLE

El voluntariado adulto de CADENA Miami y j3venes de CADENA Club se organizan al menos dos veces al a3o para realizar intervenciones humanitarias en beneficio de personas en situaci3n de calle. Durante semanas, recolectan productos para armar kits de higiene y consiguen donantes para entregar comida caliente.

En mayo, tuvimos la oportunidad de visitar a personas en situaci3n de calle en el centro de Miami y de compartir comidas calientes y kits de higiene con el apoyo de la Fundaci3n Hermanos de la Calle, que ayuda a personas a dejar las calles y reintegrarse en un hogar, y de Burger King, que don3 100 comidas para esta jornada.



COMPRA DE ALIMENTOS PARA SOBREVIVIENTES DEL HOLOCAUSTO

Durante todo el a3o, mes a mes, 25 personas voluntarias de CADENA Miami realizan la compra de mercado para 27 sobrevivientes del Holocausto, con quienes conviven a trav3s de llamadas y visitas, entablando relaciones de amistad, apoyo y acompa3amiento. Gracias a nuestros donantes, hemos podido ayudar alrededor de 30 personas mensualmente desde el a3o 2021.

“Este programa es muy valioso para m3 porque me muestra la importancia de la comunidad. Tenemos a estas grandes personas viviendo entre nosotros, que han sufrido mucho, y es importante para nosotros cuidar de ellas y darles felicidad”.

— Stephanie Gutt, voluntaria de CADENA Estados Unidos.





The background of the image is a solid blue color. Overlaid on this background is a stylized, light blue mountain range. The mountains are depicted with a halftone dot pattern, where the density of the dots varies to create a sense of depth and texture. The word "Guatemala" is written in a white, cursive script font, positioned in the lower right quadrant of the image.

Guatemala



En CADENA, brazo humanitario de la Comunidad Judía de Guatemala, la acción humanitaria es un compromiso permanente con la vida y la dignidad. El año 2025 presentó retos complejos que exigieron respuestas rápidas, coordinadas y centradas en las personas. Ante cada emergencia y necesidad, reafirmamos nuestra vocación de servicio y responsabilidad con las comunidades más vulnerables del país.

A lo largo del año, brindamos ayuda y fortalecimos comunidades, siempre guiados por los principios humanitarios que orientan nuestro actuar. Este trabajo fue posible gracias al compromiso incansable de nuestro voluntariado, la confianza de los donantes y el respaldo de aliados estratégicos que comparten la visión de un país más solidario y resiliente.

Este reporte refleja un esfuerzo colectivo y la convicción de que la ayuda humanitaria es una herramienta de transformación social. Más allá de los números, da cuenta de historias de esperanza, cooperación y empatía que nos impulsan a seguir adelante. Desde CADENA CJC, renovamos nuestro compromiso de continuar respondiendo con profesionalismo y responsabilidad, fortaleciendo nuestra capacidad de acción ante los desafíos presentes y futuros.

Karla Paz
Dirección General
CADENA Comunidad Judía de Guatemala

ASÍ NACIÓ
NUESTRA
OFICINA EN
GUATEMALA:



Ayuda Humanitaria

PLAZA DE TOROS SECTOR 6, ZONA 13

El 9 de febrero de 2025, CADENA llevó a cabo una intervención en la Colonia Plaza de Toros, Sector 6, Zona 13, Ciudad de Guatemala, instalando un sistema de captación, almacenamiento y filtrado de agua para mejorar el acceso a agua potable en la comunidad.

En colaboración con el voluntariado de CADENA Comunidad Judía de Guatemala y Fundación Azteca, se implementó este sistema, beneficiando directamente a las familias con un suministro de agua más seguro y estable. Este proyecto fue propuesto por jóvenes del Plantel Azteca, ganadores del concurso Iniciativa CADENA.

Además, se entregaron kits de despensa familiar y kits escolares, contribuyendo al bienestar alimentario y educativo de las familias.



SAYAXCHÉ, PETÉN

El 16 de junio se realizó un taller de fortalecimiento de capacidades en resiliencia comunitaria dirigido al personal de la Oficina Nacional de CADENA CJG y a su voluntariado de Comunidad Iniciativa en Sayaxché, Petén. Esta actividad forma parte de una serie de talleres que buscan potenciar las habilidades del equipo en distintos departamentos del país.

Durante el taller se abordaron temas clave como el modelo de resiliencia comunitaria para el fortalecimiento de múltiples sistemas locales y la gestión del riesgo de desastres y la preparación, además de estrategias específicas para la reducción del riesgo en la agricultura. Quienes participaron también compartieron aprendizajes para promover una cultura de prevención y mejorar la respuesta ante situaciones de crisis o emergencias en sus comunidades, fortaleciendo el impacto de nuestra labor humanitaria.



ASILO SOR HERMINIA, SANTA CRUZ DEL QUICHÉ

Como parte de nuestra labor humanitaria en Santa Cruz del Quiché, realizamos una jornada en el Asilo Sor Herminia para fortalecer las capacidades del personal cuidador y brindar atención directa a los residentes.

Durante esta intervención, trabajamos de la mano con nuestro voluntariado, que participó activamente en las sesiones de capacitación destinadas al personal del centro. A través de espacios prácticos y reflexivos, abordamos herramientas para el cuidado integral y la atención digna de los adultos mayores, promoviendo un enfoque centrado en la empatía, la contención emocional y la preparación ante emergencias.

Además, entregamos kits de frío a los residentes del asilo, para mitigar los efectos de las bajas temperaturas en esta región. Esta entrega benefició directamente a 48 personas adultas mayores.

SAN JOSÉ LA RINCONADA

En mayo llevamos a cabo una intervención humanitaria en la Aldea San José La Rinconada, en el municipio de Jocotenango, Sacatepéquez. Esta actividad se enmarcó en nuestros esfuerzos por reducir el riesgo de desastres y fomentar una cultura de prevención desde el ámbito comunitario.

Nos acompañaron más de 140 miembros del voluntariado de Katz Yeshiva High School of South Florida. Durante estas jornadas presentamos el trabajo humanitario de CADENA CJC, instalamos un sistema comunitario de almacenamiento de agua, realizamos limpiezas en calles y cauces de río y finalizamos con la pintura de un mural decorativo.





INSTITUTO NACIONAL DE EDUCACIÓN BÁSICA DIVERSIFICADA (INEB-D)

Como parte de nuestro compromiso con la gestión del riesgo desde lo local, llevamos a cabo una intervención humanitaria en el departamento de Suchitepéquez.

En el Instituto Nacional de Educación Básica Diversificada (INEB-D), instalamos bebederos estudiantiles que ahora benefician directamente a aproximadamente 1,600 estudiantes.

Además de representar una mejora en infraestructura, esta intervención integró principios de gestión del riesgo y promueve entornos escolares más seguros y saludables, especialmente ante los desafíos derivados del cambio climático y las emergencias sanitarias.



INSTITUTO NACIONAL DE EDUCACIÓN BÁSICA CARLOS DUBÓN J.V

En Retalhuleu, llevamos a cabo una intervención humanitaria en el Instituto Nacional de Educación Básica Carlos Dubón J.V. con el objetivo de fortalecer la resiliencia comunitaria desde las escuelas.

Gracias al trabajo conjunto de nuestro equipo y a la entrega de 27 personas voluntarias, construimos un caminamiento escolar que hoy permite a estudiantes y personal transitar de forma segura durante la temporada de lluvias.

Esta mejora en infraestructura benefició de manera directa a 1,700 personas, marcando una diferencia en la vida escolar diaria.



EL RODEO, ESCUINTLA, ESCUINTLA

El 25 de marzo participamos en una jornada médica en la Aldea El Rodeo, en Escuintla. En colaboración con la Fundación Transformando Vidas, la Asociación Bountiful Children y el Puesto de Salud de la comunidad, nos organizamos para recibir a las familias de Don Pancho, La Trinidad y El Rancho. A lo largo del día, nuestro equipo médico y voluntariado atendió a más de 80 personas en situación de vulnerabilidad de manera gratuita.



ALERTA 1006, ANTICIPACIÓN POR INUNDACIONES

Del 28 al 30 de octubre, nuestro equipo de CADENA Comunidad Judía de Guatemala, con el apoyo del equipo de CADENA México, trabajó junto a líderes comunitarios de las aldeas de Setaña, Chioyá, Sehaché y Sacristal, en Alta Verapaz, para prevenir riesgos y fortalecer la organización comunitaria.

Más de 3,000 personas se beneficiaron directamente de esta intervención humanitaria, donde brindamos herramientas para anticipar inundaciones y enfrentar la temporada de lluvias.

Entre las principales acciones destacan la entrega de 600 kits de alimentos, 600 kits de higiene familiar, 40 kits de protección personal para integrantes de COLREDES, y la instalación de 4 sistemas de captación, almacenamiento y filtrado de agua, acompañados de capacitaciones para su correcta utilización. Además, realizamos jornadas médicas con atención directa y entrega gratuita de medicamentos, junto con la dotación de insumos para los puestos de salud comunitarios.

También llevamos a cabo talleres de organización comunitaria y gestión de riesgos, fortaleciendo el liderazgo local para actuar de manera anticipada frente a inundaciones y otros desastres.

Agradecemos el apoyo de Start Network y Hub Guatemala, a través de Start Fund, así como el incansable esfuerzo de nuestro voluntariado local e internacional.



“Mi mayor aprendizaje fue hacer equipo con las comunidades altamente organizadas y resilientes para afrontar las adversidades”.

– Galia Jaramillo, voluntaria CADENA Internacional.





Israel



Durante 2025, CADENA Israel consolidó su posicionamiento estratégico de formación humanitaria, voluntariado internacional y acción comunitaria, fortaleciendo la respuesta local y sus vínculos con la red global de CADENA. A lo largo del año, impulsamos programas de liderazgo y servicio que integraron delegaciones de diversas regiones, articulando experiencias educativas con impacto directo en comunidades israelíes.

Uno de nuestros programas más relevantes fue Hajshará Humanitaria, que continuó ampliando su capacidad como plataforma de formación para jóvenes líderes, combinando resiliencia, identidad, voluntariado y acción social.

Entre las intervenciones más significativas del año destaca el trabajo en kibutzim del sur, donde nuestro voluntariado contribuyó a la restauración de la vida comunitaria tras meses de alta vulnerabilidad. Igualmente, desarrollamos iniciativas de acompañamiento psicosocial y espacios de encuentro orientados a jóvenes y sobrevivientes, integrando procesos de sanación con experiencias de servicio.

Mirando hacia el futuro, buscamos expandir nuestros horizontes y profundizar el trabajo con comunidades vulnerables, además de fortalecer las redes internacionales de voluntariado judío. Nuestra visión es seguir desarrollando modelos que integren formación, acción humanitaria y procesos de sanación, formando líderes conscientes y generando impacto sostenible, guiados por los valores del Tikún Olam y la responsabilidad colectiva.

Alex Goldberg
Dirección General CADENA Israel

ASÍ NACIÓ
NUESTRA
OFICINA EN
ISRAEL:



Ayuda Humanitaria

HAPPY PURIM

En marzo, gracias a nuestra red de CADENA Internacional, lanzamos la campaña “Happy Purim” que nos permitió organizar una celebración de Purim en Netiv HaAsara. El objetivo de esta intervención fue devolver a las familias, y especialmente a las infancias, un día de alegría y normalidad.

El voluntariado de CADENA llevó disfraces, juegos y mishloaj manot (cestas de Purim) y, durante horas, creó un ambiente seguro para que las familias e infancias de la comunidad pudieran disfrutar de la fiesta.



REHABILITACIÓN Y LIMPIEZA EN KIBUTZ NAHAL OZ

En junio de 2025, CADENA Israel organizó una jornada de trabajo en Kibutz Nahal Oz.

Personas voluntarias de CADENA, junto con jóvenes de diferentes delegaciones, llegaron para dedicar un día entero a limpiar, reparar y reacondicionar los espacios del kibutz. Se trabajó en jardines, áreas comunes y en el restablecimiento de zonas que habían quedado inutilizables.

“El hecho de que, después de dos años de aquellos acontecimientos tan difíciles, hoy estemos aquí preparando todo para que las familias puedan regresar a sus casas habla del espíritu resiliente de las personas”.

— Ariela Tartakovsky, voluntaria de CADENA Israel.

APOYO EMOCIONAL PARA INFANCIAS Y FAMILIAS DESPLAZADAS POR MISILES

El 23 de junio, 14 personas voluntarias de CADENA Israel se reunieron en un hotel en Rananá con personas evacuadas de sus hogares por el impacto de misiles en Petaj Tikva. Allí, dieron acompañamiento emocional y recreativo a 45 infancias y sus familias.

Se realizó una feria con estaciones de juegos, algodón de azúcar, palomitas recién hechas y un payaso médico de la organización Dream Doctors; además de que se distribuyeron juguetes para las infancias.

"Hoy hicimos la diferencia, no importando que estamos bajo misiles constantes, estamos aquí para abrazar a nuestros hermanos que perdieron sus casas y su tranquilidad".

— Eitan Rozen, voluntario de CADENA Israel.



CONSTRUCCIÓN DE COCINA COMUNITARIA PARA EL KIBUTZ HOLIT

Como iniciativa para apoyar los esfuerzos de recuperación en el Kibutz Holit, afectado por conflicto, desde CADENA Israel, junto con JNF UK, organizamos la construcción de una cocina comunitaria al aire libre en el corazón del kibutz.

Gracias al apoyo financiero y estratégico de JNF UK y al compromiso y trabajo de nuestro voluntariado, logramos brindar a la comunidad un espacio para reunirse, compartir y acompañarse en el proceso de reconstruir su resiliencia.





México



El 2025 fue un año que reafirmó el propósito que guía a CADENA: estar presentes cuando más se necesita. A lo largo del año, nuestro equipo, voluntariado y aliados respondieron a emergencias y acompañaron a comunidades en momentos de profunda vulnerabilidad, actuando con rapidez, humanidad y profesionalismo para ayudar a quienes más lo necesitan. Además, este 2025 marcó un hito importante al celebrar 20 años de trabajo humanitario, dos décadas convirtiendo la indiferencia en acción y millones de vidas transformadas.

Cada acción refleja el espíritu que define nuestro trabajo: el principio de Tikún Olam, la convicción de que todas las personas tenemos la responsabilidad de contribuir a reparar y mejorar el mundo. En CADENA estamos convencidos del poder de trabajar mano a mano: con las comunidades, con nuestro voluntariado y con organizaciones aliadas que comparten la misma misión.

Gracias a este esfuerzo colectivo, continuamos fortaleciendo nuestra capacidad de respuesta y ampliando el alcance de nuestro impacto humanitario.

Mirando hacia el futuro, renovamos nuestro compromiso de seguir construyendo respuestas cada vez más efectivas y sostenibles frente a los desafíos humanitarios. Estamos convencidos de que, trabajando mano a mano, podremos seguir llevando apoyo a quienes más lo necesitan.

Jack Tronllan
Dirección General CADENA México

ASÍ NACIÓ
NUESTRA
OFICINA EN
MÉXICO:



Ayuda Humanitaria



INUNDACIONES EN REYNOSA

En marzo, intensas lluvias provocaron graves inundaciones en Reynosa, Tamaulipas, dañando viviendas, colapsando servicios básicos y poniendo en riesgo la seguridad y salud de cientos de familias. Ante esta emergencia, activamos una intervención humanitaria inmediata.

Nuestro Go Team, junto con los equipos de salud y resiliencia, se desplegó en campo para entregar insumos esenciales: despensas, cobijas, kits de limpieza, kits de higiene personal y filtros de agua. Además, brindamos consultas médicas y entregamos medicamentos.

INTERVENCIÓN HUMANITARIA CAMP MACCABI

En enero, organizamos una nueva edición del Campamento Maccabi Miami en el Abekany Camp, con la participación de 105 jóvenes en una experiencia intensiva de formación humanitaria. Como cierre del programa, realizamos dos intervenciones clave en campo, posibles gracias a la colaboración con Maccabi Miami, Fundación Pro Mazahua y el Club de Niños y Niñas del Estado de México.

En la primera intervención, nuestras brigadas entregaron 750 despensas y 2,250 cobijas a familias mazahuas afectadas por las heladas en comunidades de San Felipe del Progreso, Estado de México. En la segunda, proporcionamos 300 mochilas y 300 kits escolares, además de 45 consultas médicas y 50 consultas dentales en el Club de Niños y Niñas del Estado de México. En total, beneficiamos a más de 3,900 personas, fortaleciendo el impacto de nuestra labor humanitaria.



"Maccabi es la oportunidad que tenemos para sensibilizar a la juventud, pero sobre todo transformar su actitud en proactividad para los que más lo necesitan".

— Sanahe García, Directora de Educación Humanitaria, CADENA México.

RESPUESTA A HURACÁN ERICK

En junio, el huracán Erick azotó la costa del Pacífico mexicano, dejando comunidades en Oaxaca y Guerrero gravemente afectadas por daños estructurales, incomunicación y condiciones críticas en salud, alimentación e higiene.

Desde CADENA México, activamos una intervención humanitaria de emergencia en dos fases para atender las necesidades urgentes de la población.

En la primera fase, realizamos una Evaluación de Daños y Análisis de Necesidades (EDAN) en 13 comunidades, permitiendo una respuesta efectiva y centrada en el bienestar inmediato. Brindamos consultas médicas, consultas psicológicas y entregamos insumos esenciales: despensas, kits de limpieza, kits de higiene, mosquiteros, botellas de electrolitos, filtros de agua y lámparas solares.

Contamos con el apoyo de voluntarios en logística, distribución y acompañamiento comunitario, beneficiando a más de 6,300 personas en total.



INUNDACIONES EN PUEBLA

En junio, activamos una respuesta humanitaria escalonada en Puebla para apoyar comunidades afectadas por intensas precipitaciones.

En los municipios de Izúcar de Matamoros y Tepeojuma, al menos 40 viviendas sufrieron daños graves por inundaciones tras el desbordamiento de la acequia de La Galarza. En la comunidad de Ajolotla, Chignahuapan, 180 casas resultaron dañadas por las lluvias.

Entre el 10 y el 30 de junio, realizamos tres intervenciones en estas localidades, beneficiando a más de 1,250 personas. Con la participación de 13 voluntarios, entregamos despensas, kits de higiene, cobijas, botellas de electrolitos y filtros de agua.



SIERRA DE DURANGO

Entre el 21 y 24 de noviembre, nuestro voluntariado juvenil llevó ayuda directa a comunidades de la Sierra de Durango, afectadas por bajas temperaturas y heladas.

Durante cuatro días, entregamos 1,500 despensas y cobijas, y brindamos consultas médicas y dentales en el municipio de Pueblo Nuevo. Gracias al compromiso de nuestros voluntarios y equipo, beneficiamos a más de 6,000 personas.

“Visitamos comunidades en el estado de Puebla que fueron afectadas por las fuertes lluvias, ocasionando severas inundaciones en varias casas a las cuales ayudamos con kits de limpieza, higiene y despensas para que pudieran hacer frente a este suceso inesperado”.

— Eluzay Hernandez Sotero, Coordinador de Operaciones Humanitarias, CADENA México.

RESPUESTA A HELADAS E INUNDACIONES EN SAN LUIS POTOSÍ

En octubre, fuertes lluvias, inundaciones y heladas afectaron gravemente comunidades en la Huasteca Potosina, con bajas temperaturas que agravaron la vulnerabilidad de la población.

Desde CADENA, activamos una intervención directa en Tamazunchale y Xilitla. Durante cuatro días, entregamos despensas, kits de higiene y limpieza, parrillas eléctricas, colchonetas con catres, cobijas, cubrebocas, cepillos de dientes, filtros de agua y lámparas solares, beneficiando a más de 290 familias.



BRIGADAS EN SANTIAGO TIANGUISTENCO

Durante la primera mitad del año, implementamos un modelo sostenido de atención humanitaria en salud en Santiago Tianguistenco, Estado de México, a través de las "Brigadas Haber-Holding".

En seis intervenciones entre abril y julio, atendimos comunidades como San José Mezapa II Sección, Cabecera Municipal, Tzitzicazapa, Mumana-Atl, Techmaninalli y Tlacuitlapa. Ofrecimos consultas médicas, dentales y psicosociales; respondimos a una emergencia; y realizamos 6 talleres de resiliencia, campañas de desparasitación, rehabilitación de un espacio comunitario y talleres de higiene bucal.

Además, entregamos despensas, kits de limpieza, cobijas, colchones, pastas y cepillos dentales, beneficiando a 1,822 personas.



"Estoy muy agradecida con CADENA por darme las herramientas y el equipo necesario para hacer este trabajo. Las infancias van a crecer diferente porque ahora recibieron atención a tiempo. [...] Me siento realizada y feliz de ser parte. Ojalá más dentistas se sumen para que este impacto llegue aún más lejos".

— Dra. Camila Beltrán, odontóloga voluntaria de CADENA México.

RESPUESTA INTEGRAL A INUNDACIONES

Durante octubre, una serie de inundaciones causadas por lluvias torrenciales afectó gravemente diversas entidades federativas, provocando graves daños y pérdidas en poblaciones ya en situación de vulnerabilidad. Desde CADENA México, con el apoyo de nuestro voluntariado y redes de acción humanitaria, desplegamos una respuesta coordinada para acompañar a las comunidades afectadas en su recuperación.

En Veracruz, uno de los estados más impactados, realizamos ocho intervenciones en seis municipios, beneficiando a más de 24,000 personas. Entregamos agua potable, alimentos, cobijas, kits de higiene y limpieza, lámparas solares, catres y filtros de agua comunitarios, además de brindar consultas médicas y medicamentos para atender necesidades de salud inmediatas.

Nuestra respuesta se extendió también a Hidalgo, donde apoyamos mano a mano a más de 6,000 personas, y a San Luis Potosí, donde asistimos a más de 3,000 personas con insumos básicos. En Puebla, combinamos la entrega de ayuda humanitaria con atención médica, dental y psicosocial, alcanzando a más de 2,000 personas.

En Querétaro, trabajamos en comunidades de la Sierra Gorda, apoyando a más de 1,100 personas, mientras que en Nayarit llegamos a más de 3,500 personas con despensas y artículos esenciales.

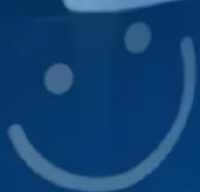






...AR • ...CAR • ...NDIR
...TRER • ...AN


CADENA
AYUDA HUMANITARIA EN
DESASTRES Y CRISIS
MUNIDAD JUDIA

 Es fácil
ser FELIZ





Panamá



Durante el 2025, la oficina de CADENA Panamá experimentó un crecimiento significativo en su capacidad operativa y en su impacto comunitario. A lo largo de este período, fortalecimos procesos internos, ampliamos nuestra red de voluntariado y aliados y respondimos de manera más eficiente ante necesidades comunitarias.

Entre nuestros principales logros destacan la consolidación de proyectos humanitarios, la entrega de donativos a comunidades vulnerables y el establecimiento de convenios de colaboración con actores locales que comparten nuestra misión.

Este trabajo no habría sido posible sin el compromiso de nuestro voluntariado, donantes y aliados, quienes han demostrado que la cooperación es fundamental para generar un impacto real y duradero.

De cara al futuro, nos enfocaremos en fortalecer la preparación ante desastres, ampliar nuestra presencia territorial y desarrollar programas preventivos que reduzcan vulnerabilidades. CADENA Panamá aspira a seguir creciendo como una organización confiable y profesional, capaz de responder a las necesidades del país, siempre guiada por los valores de ayuda y compromiso social que nos definen.

Nicole Bentolila
Dirección de Voluntariado CADENA Panamá

ASÍ NACIÓ
NUESTRA
OFICINA EN
PANAMÁ:



Ayuda Humanitaria

RESILIENCIA EN LAS GARZAS

El corregimiento de las Garzas, donde habitan 54 mil personas, está conformado principalmente por comunidades irregulares ubicadas en zonas con alto riesgo de inundaciones y condiciones sanitarias precarias, sin acceso a agua potable ni manejo de residuos adecuado.

Desde 2024, en CADENA Panamá, hemos organizado una respuesta coordinada a las necesidades de estas poblaciones con el apoyo del Ministerio de Salud, el centro de salud local, la Alcaldía de Panamá, la junta comunal y líderes comunitarios.

Nuestros esfuerzos incluyeron la formación de brigadas de control de vectores y monitoreo comunitario, talleres sobre manejo de residuos y jornadas de limpieza, la instalación de sistemas de cosecha de agua de lluvia, tanques de agua y filtros, campañas educativas sobre el dengue y entrega de insumos al centro de salud.

Gracias a este proyecto, logramos alcanzar la meta “Dengue Zero”, organizamos visitas de salud para personas con discapacidad, brindamos agua segura para escuelas y guarderías, detuvimos filtraciones de agua en el centro de salud, facilitamos el acercamiento de la población al MINSA y motivamos a más corregimientos a replicar esta iniciativa.

Este año, durante la temporada de lluvias, reactivamos la lucha contra el dengue a través de talleres y capacitaciones para líderes comunitarios, la instalación de tanques de reserva de agua potable y sistemas de cosecha de agua de lluvia y apoyando a comunidades afectadas por sarna con kits de higiene y jornadas de lavado industrial de ropa y sábanas fuera del hogar.





GIRA MÉDICA EN CURUNDÚ

Tras observar que el acceso a servicios médicos básicos en el Comedor Infantil de Curundú era limitado, en CADENA Panamá implementamos una gira médica para acercar atención preventiva y servicios esenciales de salud a las infancias y familias de la comunidad. A través de jornadas de odontología, medicina general, optometría y fonoaudiología, nuestro equipo, junto con profesionales de la salud, estudiantes de la universidad UDELAS, voluntariado comunitario y el Ministerio de Salud, logró llevar a cabo intervenciones en el comedor.

Gracias al respaldo de Colgate, brindamos evaluaciones dentales, limpiezas básicas, aplicación de flúor y detección temprana de caries. Mientras tanto, nuestro voluntariado médico realizó de tomas de signos vitales, valoraciones nutricionales, orientación en hábitos saludables. En materia de optometría y audiofonología, se llevaron a cabo revisiones visuales y tamizajes y evaluaciones auditivas y de lenguaje.

Esta gira permitió beneficiar a más de 400 infancias, padres, personas cuidadas y mayores de edad, dando un acompañamiento integral en salud y abriendo oportunidades para dar continuidad a procesos de prevención, atención temprana y seguimiento.



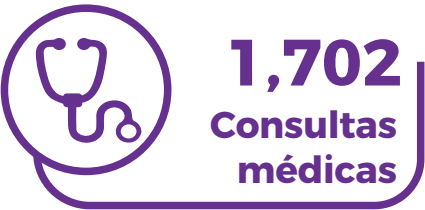


Salud y Resiliencia

CADENA Salud y Resiliencia es un grupo de especialistas en salud física y mental. Engloba un equipo médico, odontológico, y de apoyo psicosocial. Su propósito es ofrecer atención integral, gratuita y de calidad a las poblaciones expuestas ante desastres y crisis, fomentando la prevención y la resiliencia. Además de ofrecer consultas, CADENA Salud y Resiliencia brinda talleres de psicoeducación y gestión de la salud.

Durante 2025, fortalecimos nuestro compromiso con la salud integral y la resiliencia comunitaria mediante intervenciones humanitarias en contextos de emergencia y crisis en comunidades en situación de vulnerabilidad. A través de brigadas médicas, atención psicosocial y servicios odontológicos, ampliamos nuestro alcance y consolidamos un modelo de atención centrado en la dignidad, el acceso equitativo y la pertinencia cultural.

En total, durante 2025 brindamos:



Atención Médica General:
Las brigadas médicas de CADENA permiten llevar servicios esenciales de salud a comunidades afectadas por desastres, crisis, migración y limitaciones de acceso a servicios públicos.

Priorizamos la atención a infancias, personas mayores, mujeres embarazadas y personas con discapacidad, garantizando una atención oportuna y respetuosa.

Atención Odontológica:
El acceso a servicios dentales sigue siendo limitado en muchas comunidades vulnerables.

Desde nuestros inicios, hemos integrado equipos odontológicos en nuestras intervenciones, que ofrecen cuidados esenciales y talleres sobre higiene bucal, contribuyendo a la prevención y la mejora de la calidad de vida de las personas atendidas.

Salud Mental y Apoyo Psicosocial:
En CADENA, reconocemos que la recuperación tras un desastre también implica bienestar emocional, por lo que reforzamos la salud mental con apoyo psicosocial.

En nuestras intervenciones, nos enfocamos en el manejo del trauma, la reducción de la ansiedad posdesastre y el fortalecimiento comunitario, promoviendo la resiliencia a largo plazo.







Rescate y Respuesta Inmediata

EMERGENCIA EN REPÚBLICA DOMINICANA

En abril, el techo de la discoteca Jet Set en República Dominicana colapsó, provocando una emergencia en la que más de 200 personas perdieron la vida y más de 150 resultaron heridas. Ante esta situación, desplegamos una intervención humanitaria de respuesta inmediata a esta crisis.

Nuestro Go Team trabajó en la zona del derrumbe para brindar apoyo técnico y logístico en labores de búsqueda y rescate, mientras que nuestro equipo psicosocial asistió a personas afectadas tras los sucesos. Junto con la comunidad judía de Santo Domingo, la Embajada de Israel en República Dominicana, autoridades locales y aliados, logramos llevar ayuda inmediata y contención en donde más se necesitaba.



RESPUESTA A INUNDACIONES EN TEXAS, USA

El 4 de julio, la región de Texas Hill Country fue devastada por inundaciones causadas por lluvias torrenciales que causaron grandes pérdidas humanas y materiales. Ante esta situación, lanzamos dos intervenciones humanitarias para apoyar a quienes fueron afectados por esta emergencia.

En una primera intervención, el Go Team, nuestro equipo de búsqueda y rescate, llegó a la zona de desastre, donde apoyó en labores de limpieza y rehabilitación de espacios habitables dañados, trabajando en conjunto con esfuerzos locales. En agosto, regresamos para seguir apoyando los trabajos de recuperación un mes después de la emergencia gracias al apoyo de Airlink y Shalom Austin. Junto con organizaciones locales, nuestro equipo participó en la remoción de escombros, maleza y combustibles sólidos para reducir el riesgo de incendios, brindó apoyo psicosocial para personas afectadas y realizó una evaluación de daños estructurales, viviendas inhabitables y zonas colapsadas.

PREVENCIÓN DE INCENDIOS FORESTALES EN EL ESTADO DE MÉXICO

En el marco de la alianza establecida con Probosque del Estado de México, la Unidad de Rescatistas de CADENA desarrolló una intervención enfocada en la prevención de incendios forestales en el municipio de Jilotzingo. La iniciativa comenzó con la capacitación de 20 rescatistas en medidas de prevención, con el objetivo de fortalecer sus conocimientos técnicos y operativos para actuar antes de que se presenten incendios de gran magnitud.

Posteriormente, se llevó a cabo una jornada de trabajo en campo destinada a la creación de brechas cortafuego y la ejecución de quemas controladas, estrategias clave para reducir la propagación de incendios y proteger las áreas boscosas. En estas actividades participaron también 15 personas del voluntariado general, quienes reforzaron las labores de mitigación.



GUARDIAS SEMANALES DE RESCATE URBANO (MÉXICO)

Durante este año, la Unidad de Búsqueda y Rescate de CADENA implementó un esquema de guardias semanales en la Ciudad de México, en colaboración con el equipo de Rescate Urbano México. Cada fin de semana, nuestros rescatistas se activaron para atender emergencias urbanas de diversa índole, incluyendo accidentes vehiculares, incendios, personas lesionadas por caídas, evacuaciones preventivas y otros incidentes comunes en el entorno urbano.

Como resultado, se atendieron más de 50 servicios de rescate a lo largo del año, fortaleciendo la coordinación operativa con Rescate Urbano México y consolidando la presencia de CADENA como un recurso confiable y preparado para emergencias en la capital.

CAPACITACIONES



GRADUACIÓN DE LA ACADEMIA DE RESCATE 2024 - 2025

Durante los primeros cuatro meses del año, se llevó a cabo el último trimestre de la Academia de Búsqueda y Rescate de CADENA, en el cual se completó el curso de Rescate Vehicular Nivel Operativo. Esta etapa final de la formación de quienes participaron estuvo enfocada en desarrollar las competencias técnicas y operativas necesarias para incorporarse de manera efectiva a las labores del Go Team.

Al concluir el programa, se realizó la ceremonia oficial de graduación, marcando el cierre de su proceso académico y el inicio de su participación activa en el equipo.

Como resultado, 13 nuevas personas se integraron al Go Team de CADENA, fortaleciendo nuestra capacidad de respuesta ante emergencias y desastres.



PROGRAMA DE RECERTIFICACIÓN DEL GO TEAM

Durante el primer trimestre, el Go Team realizó su proceso anual de recertificación mediante exámenes teóricos, evaluaciones prácticas y un simulacro en estructuras colapsadas en la Unidad Canina de la UNAM. A lo largo del año, el equipo participó en entrenamientos mensuales para mantener y actualizar sus conocimientos, con un enfoque especial en búsqueda tecnológica, rescate vertical extraurbano y extracción vehicular.

Como resultado de este esfuerzo continuo, 34 rescatistas se recertificaron y quedaron disponibles para activación, fortaleciendo nuestra capacidad operativa para responder a emergencias y desastres en cualquier momento.



EJERCICIOS Y EVENTOS INTERINSTITUCIONALES

A lo largo del año, el Go Team de CADENA participó en diversos ejercicios y eventos interinstitucionales para fortalecer el intercambio de conocimientos y la coordinación con otras organizaciones especializadas.

Entre las actividades más destacadas se encuentran el simulacro de Búsqueda y Rescate en Estructuras Colapsadas (BREC) en La Posta, el ejercicio de colaboración ante desastres de la Conferencia de Ejércitos Americanos, Pékâamba, y el Encuentro Nacional de Unidades Caninas de Búsqueda y Rescate organizado por la Federación Canófila Mexicana.







Prevención y Desarrollo Sostenible

AGUA YA

En CADENA, sabemos que el acceso a agua segura y saneamiento es esencial para la recuperación tras desastres y para la construcción de resiliencia comunitaria. Por eso, llevamos este recurso esencial a comunidades vulnerables a través de:

- Respuesta a emergencias: entregamos insumos como filtros de agua y sobres purificadores después de desastres y emergencias.
- Construcción y rehabilitación de pozos: incluyendo excavación de sistemas y la instalación de bombas, tanques elevados, redes de distribución y sistemas de energía solar en territorios de difícil acceso.
- Captación pluvial (Agua Ya): Instalación de sistemas de captación de agua pluvial y tanques de reserva en escuelas y comunidades.

Nuestros proyectos de agua contribuyen a reducir enfermedades asociadas al consumo de agua contaminada y fortalecen el tejido social y la resiliencia comunitaria.



En este 2025 instalamos:

14 sistemas de captación 

y entregamos

  **876** filtros de agua

Si quieres saber más sobre nuestro proyecto, escanea el **código QR**:







DE LITRO A TECHO

De **Litro a Techo** fue el proyecto ganador de **Iniciativa CADENA 2014**, y desde entonces ha sido incluido en las actividades regulares de nuestra organización. Su objetivo es construir techos para proteger a las familias vulnerables a las lluvias e inundaciones.

Los **techos son fabricados con envases reciclados de polialuminio**, con el propósito de reducir el impacto ambiental y educar a las comunidades acerca del reciclaje, la sustentabilidad y la ayuda humanitaria.

Gracias al trabajo en conjunto con **Fundación Banorte, SIG, Pascual y Promesa**, este 2025 continuamos con la entrega de bambúes y láminas elaboradas con envases polialuminio para dignificar los techos de las familias mexicanas.

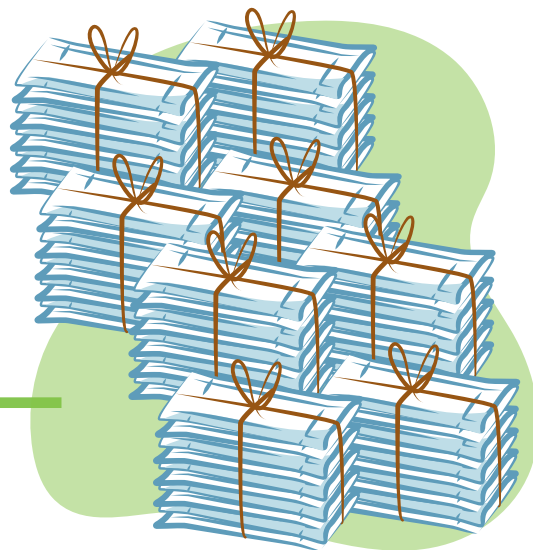
En 2025, logramos recolectar

44,943

envases de polialuminio

que equivalen a 1,498 kilogramos de material.

Colocamos
117 techos
beneficiando a
556 personas
en las comunidades de El Santito,
Palo Amarillo, La Campanilla,
Casa Nueva, El Sitio Centro,
El Ocote y Río Frío en el Estado
de México y La Carpa en Morelos.





CADENA
International

TEMORIS
2019

PLUMA
DE ALGO
2019

TEMORIS
2024



CADENA
DE LA JUDÍA A LESASTRES
NACIONALES A.C.
COMUNIDAD JUDÍA

GUERRERO
2023

UCRA
2022



Formación y Capacitación

En CADENA, sabemos que el primer paso para transformar el mundo es saber que las cosas pueden ser diferentes. Por eso, a través de nuestros programas de Educación y Formación, buscamos sembrar las semillas del cambio en personas de todas las edades, acompañando a nuestro voluntariado en procesos de aprendizaje para fomentar una conciencia humanitaria frente a los desafíos globales de la actualidad.

Programas para colegios

Regeneration

Es una experiencia educativa internacional que combina el aprendizaje práctico basado en proyectos con desafíos del mundo real a través de recursos interactivos, iniciativas de emprendimiento social e intervenciones humanitarias.

Aprende más en nuestro minisito:
becomeregeneration.com



Es un concurso de emprendimiento social que busca sensibilizar a adolescentes de secundaria para que se conviertan en agentes de cambio mediante el desarrollo de proyectos de innovación humanitaria basados en valores y compromiso social.

Iniciativa CADENA funciona como una plataforma que escucha y difunde las ideas de sus participantes, impulsando el aprendizaje y la concientización.



También conocido como CADENA Club en CADENA Miami, es un programa que capacita a jóvenes de 16 a 18 años para convertirse en representantes de CADENA en sus colegios.

A lo largo de este proceso, quienes participan reciben acompañamiento de sus madrijim (personas mentoras) y motivan a personas de su entorno mediante su liderazgo positivo.

En 2025:

Aproximadamente
**689 estudiantes
de 29 escuelas**
participaron en este
programa transformador.

Estudiantes de **66
escuelas en 12
países** diseñaron
y presentaron proyectos
de emprendimiento social
a lo largo del desarrollo
del concurso.

102 jóvenes
participaron activamente
en **CADENA Club** en Miami.
Mientras tanto, en México,
más de **117 personas**
realizaron actividades
de sensibilización y acción
humanitaria en **Juventud
CADENA**.

Programas para voluntariado



Consiste en un proceso de capacitación para fortalecer nuestra respuesta psicosocial en campo.

Cada guía aprende a promover la resiliencia en las comunidades a través de dinámicas educativas no formales, herramientas lúdicas y actividades grupales de sensibilización para guiar a las personas hacia una recuperación emocional efectiva.



Es un programa educativo con el objetivo de ayudar a personas migrantes que buscan ponerse al corriente con su formación académica e integrarse en el sistema educativo formal.

Conectamos estudiantes con personas voluntarias capacitadas para impartir tutorías virtuales personalizadas en distintas materias, como Inglés y Matemáticas.



Es un curso intensivo para primeros respondientes que buscan desarrollar y fortalecer habilidades para liderar en campo. A lo largo del proceso, quienes participan aprenden a realizar evaluaciones de necesidades y establecer puntos de activación en zonas de desastre.

Una vez que completan su formación, nuestros Pathfinders se convierten en elementos imprescindibles en intervenciones humanitarias.

Hajshará Humanitaria

Es un programa intensivo de formación en ayuda humanitaria, rescate y acción social que desarrolla habilidades para responder ante crisis y generar impacto comunitario en personas jóvenes.

A través de capacitaciones con personas expertas e intervenciones en comunidades vulnerables, fomentamos la empatía, la conciencia social y el valor de Tikún Olam: la responsabilidad compartida de reparar el mundo.

Este año formamos y capacitamos a
24 personas como
Guías de formación humanitaria.

33 personas de nuestro voluntariado apoyaron a **27 infancias migrantes** con acompañamiento académico individual.

40 personas voluntarias de CADENA entrenaron durante **6 sesiones** para convertirse en líderes en futuras intervenciones humanitarias en campo.

Este año, **68 jóvenes** de **México, Estados Unidos y Panamá** trabajaron con poblaciones vulnerables y centros comunitarios mientras vivieron un proceso educativo integral en acción humanitaria.

Iniciativa CADENA 2025



Durante el mes de junio celebramos con gran emoción el esperado viaje de Iniciativa CADENA 2025. En esta oportunidad, tuvimos el honor de visitar Colombia, donde se reunieron los equipos ganadores de Argentina, Brasil, Colombia, Costa Rica, España, Estados Unidos, Guatemala, México, Panamá, Perú y Venezuela. Cada grupo compartió su proyecto de emprendimiento social y vivió una experiencia transformadora al conocer de cerca el trabajo humanitario de CADENA en distintas partes del mundo.

A lo largo del viaje, quienes participaron y sus acompañantes aprendieron cómo se organiza y ejecuta una intervención humanitaria; además de que tuvieron la oportunidad de ser protagonistas de dos intervenciones reales en preescolares en Bogotá. Allí, jugaron y bailaron con las infancias, crearon manualidades, pintaron murales para embellecer los espacios y sembraron plantas.

Durante nuestra estadía en el campamento, también se llevó a cabo la ceremonia de premiación de los ganadores de Iniciativa CADENA 2025. Durante el evento, reconocimos y celebramos el esfuerzo y la creatividad de cada joven líder que busca transformar el mundo con sus ideas y sus ganas de hacer la diferencia.

Primer lugar - Guatemala

Mentes de luz

Brenner Ulises - Karen Solórzano

Tercer lugar - Estados Unidos

Floodictor

Gabriel Shuster - Menahem Nassi

Segundo lugar - Venezuela

Molding Footprints

Manuel Alfredo Mackencie - David Alejandro Rosario

Mención honorífica - Colombia

Cardboard Beds for Emergency Shelters

Jose Goldstein- Juan Jose Ossa

Además de marcar el cierre de una edición inolvidable de Iniciativa CADENA, este viaje representó el comienzo de un compromiso más profundo de nuestras juventudes con la acción humanitaria y el cambio social.

Formación Humanitaria

La formación humanitaria es el puente entre la teoría y la práctica. Consiste en programas dinámicos y basados en la educación no formal que diseñamos a la medida para que cualquier tipo de público encuentre su causa y se comprometa con la acción humanitaria.



MAGUEN KIDZ

Es una feria organizada en la Comunidad Maguén David en México dedicada a presentar a las infancias y sus familias los diferentes programas de CADENA. A lo largo de cuatro días, nuestro voluntariado guió a las infancias a través de actividades inmersivas, incluyendo la simulación de un desastre, para acercarlas a la misión y las acciones de CADENA. Este año, logramos reunir a más de 1,000 personas.

Maguen Kidz es una forma de mostrar lo que hacemos a las familias y las nuevas generaciones de nuestra comunidad.



BOOTCAMPS HUMANITARIOS:

Ofrecemos sesiones de tres días dedicadas a construir solidaridad, educar sobre las crisis humanitarias y simular experiencias en campo para mejorar nuestras respuestas.



CAMPAMENTOS

Son un primer acercamiento al mundo de la acción humanitaria para infancias y jóvenes donde diseñamos actividades personalizadas para diferentes grupos, buscando fortalecer lazos y motivar a más personas a seguir practicando el Tikún Olam.

En 2025:

Formación Humanitaria en México este año tuvo más de
200 participantes incluyendo las siguientes actividades:
**Maguen Kidz, Maccabi Miami,
Iniciativa CADENA y Camp Sababa.**



DESCUBRE
LAS HISTORIAS
DE NUESTRO
VOLUNTARIADO:



Humans of CADENA

“Entre los buenos, nos ayudamos.

A inicios de abril, el calor y las lluvias marcaban el inicio de una nueva emergencia. Desde temprano nos reunimos en el aeropuerto, conscientes de que sería una intervención compleja. En el avión viajábamos con personas conocidas de otras misiones, listos para trabajar nuevamente juntos. Nuestro destino: Reynosa, Tamaulipas.

Al llegar, el entorno hablaba por sí solo: un aeropuerto vacío, comercios cerrados y un ambiente de incertidumbre. Nos trasladamos de inmediato para integrarnos con el resto del equipo. A las 10:00, Go Team y Medical Team ya estaban reunidos en un campamento instalado entre calles inundadas, donde familias intentaban resguardar lo poco que les quedaba.

Iniciamos actividades sin demora, brindando atención médica y escuchando a las personas. A lo largo del día atendimos casos de deshidratación, agotamiento y otras afectaciones, en medio de condiciones difíciles. Por la noche, el equipo de exploración compartió información sobre comunidades que permanecían incomunicadas, con personas aún dentro de sus casas. Al día siguiente nos dirigimos hacia esas zonas.

En campo, quedó claro que las necesidades iban más allá de la atención médica. Muchas personas enfrentaban pérdidas profundas y una gran incertidumbre sobre su futuro. Nuestro trabajo consistió también en acompañar, escuchar y responder dentro de nuestras posibilidades.

En los días siguientes, recorrimos albergues e instalamos filtros de agua, buscando mejorar condiciones básicas para quienes habían sido desplazados. Cada espacio tenía su propia dinámica, y cada persona, una historia distinta. Finalmente, sostuvimos reuniones con autoridades locales para coordinar esfuerzos y entender mejor el contexto. Estas conversaciones, aunque a veces complejas, forman parte del trabajo necesario para poder actuar de manera más efectiva.

Seguimos trabajando con la convicción de que ayudar implica colaborar, escuchar y adaptarse a las necesidades reales de cada comunidad”.

- Luis Ibarra, voluntario del equipo de Salud, CADENA México.

"Empezamos en el barrio cuando no era lo que es ahora; lo fuimos construyendo de a poco. Vimos que en el barrio había una necesidad: faltaban comedores, merenderos, así que empezamos con lo que teníamos.

Estamos muy agradecidos con CADENA; ya simplemente con que nos llamen y nos pregunten si necesitamos algo es muy importante para nosotros. Está bien querer vivir bien, aspirar a eso, y hay personas y fundaciones que te salvan y te siguen impulsando a querer lo mejor. Y eso es lo que le enseñamos a los chicos en el comedor, a que aspiren a una vida mejor".

- Gina, referente del comedor Ladeti, Argentina.

"Fue una experiencia que me marcó. Pintar, cocinar y compartir con la comunidad no solo nos conectó con los demás, sino también entre nosotros como equipo. Lo más valioso fue ver cómo un pequeño gesto puede generar una gran sonrisa.

Me voy con el corazón lleno y con más ganas que nunca de seguir ayudando".

- Mora, voluntaria de CADENA Argentina.

"El día de hoy estamos aquí con ustedes, en Plan del Encinal, que vienen de CADENA México. Trajeron ayuda, pero está muy difícil pasarla porque no hay puente. Sufren mucho para cruzar, y eso no es justo. Nosotros también sufrimos cuando hay una emergencia, si alguien se enferma o si necesitamos ir a comprar medicina o comida, el río crecido no nos deja pasar. Solo tenemos lo que sembramos: un poco de maíz, frijol, pero para lo demás necesitamos salir, y no podemos.

Hoy están entregando ayuda, despensas y cosas de limpieza, y lo agradecemos mucho. Tal vez fue Diosito quien los mandó".

- Josefa Soto, persona beneficiada.

"Maguen KIDZ fue una experiencia mágica, el poder compartir con los niños sobre lo que hacemos en CADENA y ver cómo se ponían la camiseta para ayudar, emocionados por una aventura, me llenó de ilusión por ver que nuestro futuro está en buenas manos con niños empáticos y con ganas de ayudar".

- Mercedes Díaz, voluntaria de CADENA México.

"Se siente muy bien poder dar de regreso y ayudar a personas que lo perdieron todo, estamos hoy personas de todo el mundo que tenemos una misión y objetivo en común".

- Fania Pupko, voluntaria de CADENA Israel

"Devolver la alegría, música y felicidad a una comunidad que fue brutalmente atacada, es un símbolo de que aquí estamos más resilientes que nunca".

- Ariela Adato, voluntaria de CADENA Israel.

"CADENA demostró su apoyo ya que gracias a ellos se llevó a cabo la adquisición de los filtros y ellos vinieron mayormente a ayudar sobre el tema de información de los filtros: cómo se utilizan, el mantenimiento, cómo se colocan, cómo desmontar el filtro, cómo armarlo..."

Eso fue básicamente una ayuda grande para nosotros, para poder llevar a cabo este proyecto, para que cada uno de los jóvenes puedan tomar agua pura sanamente".

- José Orozco, voluntario de Comunidad Iniciativa, CADENA CJG Guatemala.

"Les agradecemos de todo corazón por la ayuda que nos han brindado, porque ellos no les pagan y agradecemos toda la ayuda, como los víveres y kits de higiene para los desastres".

- Elvira Delgado, persona beneficiada

"Muy excelente y que Dios me los bendiga. El trato fue muy excelente. Que Dios les siga bendiciendo para que sigan ayudando más a personas como lo están haciendo hasta la fecha de hoy".

- Adelita Molina Chavarría, persona beneficiada.

"Acudí a Alta Verapaz, Guatemala para la activación de la Alerta 1006, Anticipación por Inundaciones. Lo que más me gustó de participar con CADENA Guatemala fue ser parte del refuerzo de las capacidades de las comunidades que visitamos.

Mi experiencia en esta intervención fortaleció mi compromiso para continuar haciendo Tikún Olam, reparar el mundo. Mi mayor aprendizaje fue hacer equipo con las comunidades altamente organizadas y resilientes para enfrentar las adversidades".

- Galia Jaramillo, voluntaria de CADENA Internacional.

"Ha sido bien duro, yo todo lo perdí en mi casa: perdí la puerta, perdí los roperos, perdí ropa, se me mojó la cocina, la refrigeradora... perdí un montón de cosas ahora que me inundé. [...] Yo le doy gracias a Dios porque me bendicieron y a todos ustedes que nos apoyaron también".

- Karen Ortiz Mendoza, persona beneficiada.

"Es muy traumante, porque ver uno todo aquello inundado y todo eso es algo muy duro, y saber que, digamos, donde se moja un mueble o algo lo perdió. Y sobre todo los niños, que se enferman por el agua, y permanecer ahí en el agua hasta que puedan ir a socorrerlos es de lo más duro. [...] pidiéndole a Dios que les siga abriendo puertas a la Fundación CADENA para que puedan seguir bendiciendo, porque esto que nos dieron fue una tremenda bendición.

Muchas gracias a todos, a los que hemos conocido, porque tienen una manera muy bonita de tratarlo a uno. Aparte, la situación que uno vive... y que lo traten con tanto amor, eso lo anima a uno".

- Carmen Coronado García, persona beneficiada

"La experiencia con el voluntariado en CADENA ha sido muy gratificante. Creo que el poder ayudar y compartir y escuchar a tantas personas es algo que realmente nos puede llenar mucho los corazones humanitarios. Creo que es una oportunidad de poder ayudar de nuestras diferentes trincheras, creo que todos tenemos experiencias diferentes y siempre las manos que ayudan y se dejan ayudar también nos hacen sentir como una comunidad muy bonita.

Para mí lo más significativo es poder darle un lugar distinto en medio de circunstancias tal vez adversas a las infancias, justamente, que creo que a veces se nos olvida la importancia de poder jugar o de tener un espacio para ser niños en medio de un montón de cosas de adultos; entonces esto para mí es lo más importante, poder darles este espacio".

- María José Sanchez, voluntaria de CADENA Costa Rica.

"Estamos aquí en Chacarita ayudando a la gente que sufrió de verdad de las inundaciones, que fueron tremendas aquí. Esta es una misión titánica. Es la primera vez que hacemos algo tan, tan grande. Estamos satisfaciendo las necesidades de 550 familias que perdieron casi todo: sus casas, sus muebles, se quedaron sin alimentos ni electrodomésticos, y la verdad es que yo lo que quiero decir es que para nosotros es súper gratificante más lo que recibimos que lo que damos.

Nos encanta escuchar las historias y saber que estamos contribuyendo con un granito de arena para que esas historias sean un poco más alegres y le demos a la gente un poco más de tranquilidad en estos momentos tan difíciles".

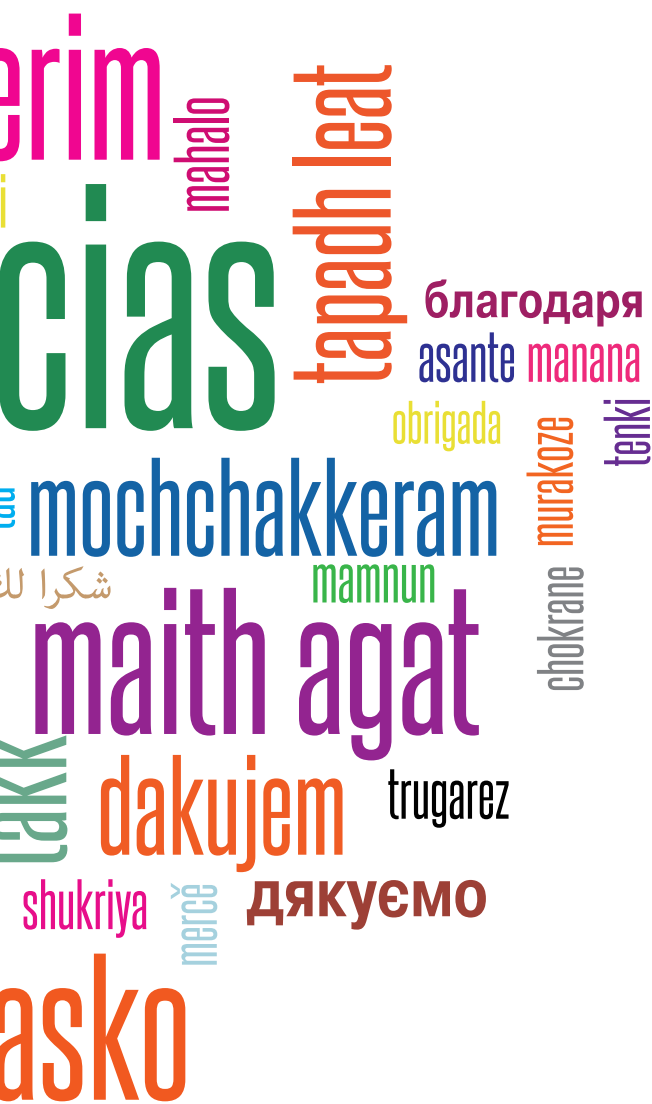
- Silvia Raijman, voluntaria de CADENA Costa Rica.



ESCUCHA LOS
TESTIMONIOS DE
LAS PERSONAS QUE
HEMOS AYUDADO.



[illegible]



A nuestro voluntariado:

Veinte años de ayuda humanitaria no se construyen solos, sino que son fruto del esfuerzo de cientos de personas que han entregado su tiempo y su trabajo para llegar a donde más se necesita.

Desde el inicio, las personas voluntarias han sido el corazón de CADENA, porque nadie entiende lo que es la ayuda mano a mano como quienes deciden dejar su cotidianidad para servir a los demás. Ustedes encarnan nuestros valores, dan vida a nuestra misión y llevan a la acción el Tikún Olam.

Gracias por su disposición para ir adonde haga falta, sin importar la distancia o la complejidad, su entrega incansable, su osadía frente a la adversidad y sus ganas de convertirse en el cambio que quieren ver en el mundo. Gracias por portar nuestra camiseta con orgullo, por llegar a donde nadie más llega y por tender la mano a quienes más lo necesitan.

Cada uno de ustedes sostiene nuestra labor y permite que nuestra historia siga escribiéndose con cada intervención, cada ayuda entregada y cada comunidad fortalecida.

Ustedes son nuestro motor, la fuerza que nos impulsa cada día hacia un futuro mejor.

Y hoy, con profunda admiración y gratitud, les decimos: gracias por estos 20 años... y por todos los que aún están por venir.

Con orgullo y cariño,
El equipo de CADENA

Aliados y Eslabones

Un verdadero eslabón es un aliado invaluable que sostiene y fortalece nuestra labor con su apoyo constante.

En CADENA, nos enorgullece contar con empresas, instituciones y familias que colaboran con nosotros para hacer posible que la ayuda llegue a donde más se necesita.

Gracias a ustedes, podemos continuar dando respuesta oportuna a desastres, crisis y emergencias y construyendo resiliencia de manera sostenible alrededor del mundo.



Fondos

México



Argentina



Colombia



Costa Rica



U.S.A.



Guatemala



Internacional



Israel



Panamá

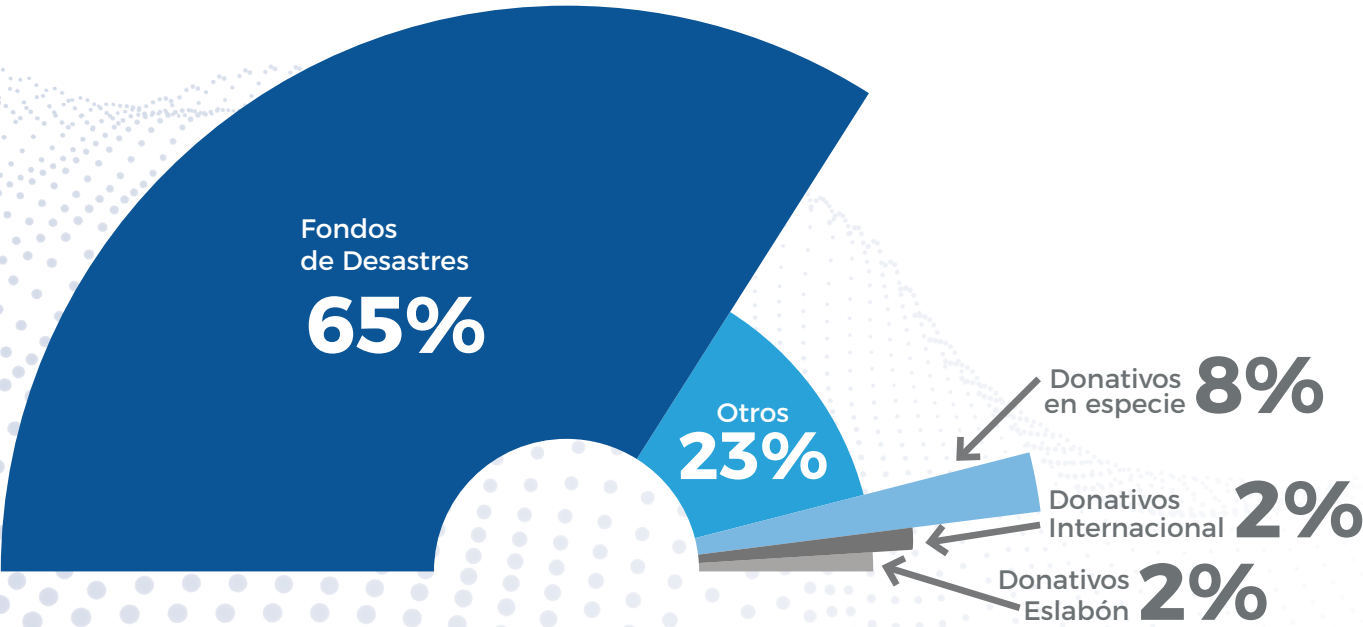


Transparencia

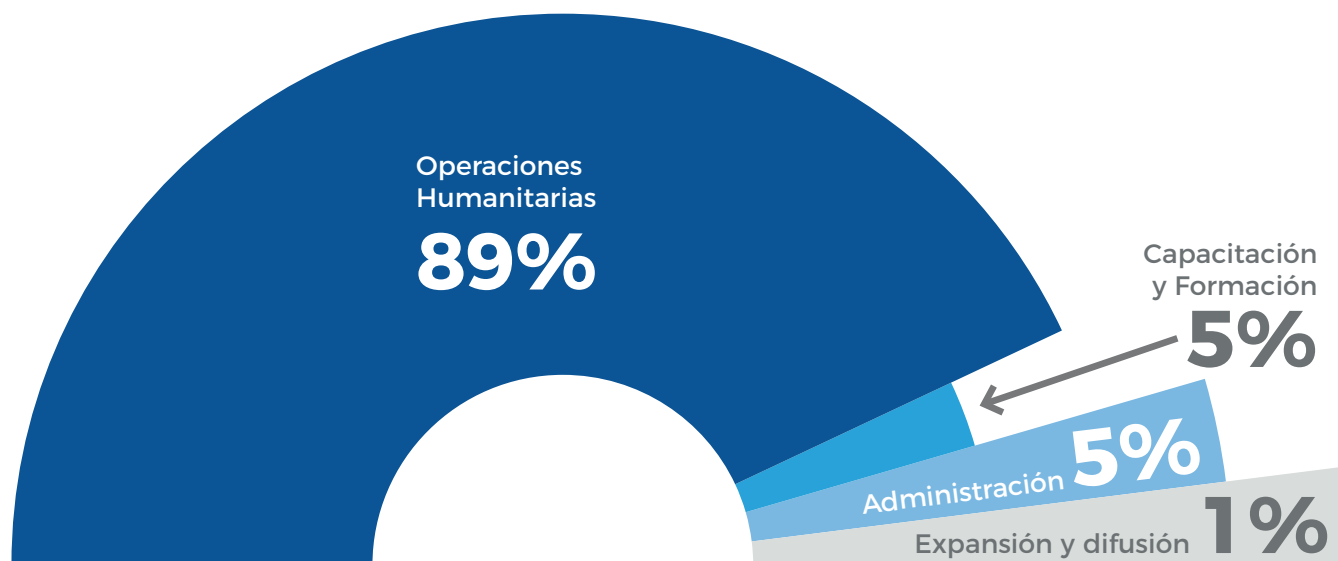
Como organización dedicada a la ayuda humanitaria, en CADENA, la rendición de cuentas es una parte esencial de nuestro trabajo que nos permite mostrar transparentemente cómo se usan nuestros recursos.

- 1. La mayor parte de los recursos se destinan a nuestras operaciones humanitarias.
- 2. Logramos un bajo porcentaje de gastos administrativos gracias a nuestra amplia red de voluntariado.
- 3. Los fondos recaudados vienen principalmente de instituciones y organizaciones aliadas.

ORIGEN DE LOS RECURSOS



DISTRIBUCIÓN DE LOS RECURSOS



Nota: Cifras solo de México





*20 años ayudando.
20 años haciendo la diferencia.*

Gracias por ser parte de
CADENA.

Sigamos transformando al mundo juntos.

ARGENTINA

 Cadena.AR

 cadena_argentina

COLOMBIA

 CADENAColombia

 cadena_colombia

COSTA RICA

 Cadena.costarica

 cadena_costarica

GUATEMALA

 CadenaCJG.Guatemala

 cadenaguatemala

INTERNACIONAL

 CadenaFoundation

 cadenainternational

 cadena_ong

ISRAEL

 Cadenaenisrael

 cadenaisrael_

MÉXICO

 Cadena.AC

 cadena_ac

PANAMÁ

 CadenaPanamá

 cadena_panama

USA

 Cadena_USA

 cadena_usa

VENEZUELA

 Cadena Venezuela

 cadena_venezuela

OFICINA CENTRAL - MÉXICO
BLVD. MAGNOCENTRO 2
COL. SAN FERNANDO LA HERRADURA
HUIXQUILUCAN, EDO. DE MÉXICO
C.P. 52760

CADENA@CADENA.NGO
INFO@CADENA.NGO
(55) 6718 6622
(55) 5290 7919

WWW.CADENA.NGO